

රුසියානු විජ්ලවය සහ නොනිම් විසිවෙනි සියවස කෘතිය සඳහා පෙර වදුනක්

Foreword to *The Russian Revolution and the Unfinished Twentieth Century*

බේවිඩ් නොත් විසිනි 2014 අගෝස්තු 1

බේවිඩ් නොත් ගේ *The Russian Revolution and the Unfinished Twentieth Century* (රුසියානු විජ්ලවය සහ නොනිම් විසිවෙනි සියවස) (පිටු 416 ; ISBN 978-189368-40-2) නමැති මෙම නව කෘතිය, මෙහින්ග් ප්‍රකාශකයන්ගේ ලබාගත හැකිය. නොත් ලෙෂක සමාජවාදී වෙබ් අඩවියේ සහාපති ද, සමාජවාදී සමානතා පක්ෂයේ ජාතික සහාපති ද වේ.

* * *

විසිවන සියවස - සුවිශේෂ දේශපාලන සහ සංස්කෘතික සමයක් ලෙස - ඇරුණුනේ 1914 පලමුවන ලෙෂක යුද්ධය පටන් ගැනීමත් සමයය යන්න ඉතිහාසයෙන් අතර පුලුල් එකගතාවයක් පවත්නා කාරනයකි. එහෙත් එම සියවස අවසන් වූයේ කවදා ද - නැතහොත් එය ඇත්ත වශයෙන් අවසන් වූත් ද යන්න - දැඩි මතහේදයන්ට ලක්වී ඇත. මතහේදය අවුරුදු සියයක කාලපරිච්ඡෙයක තිල දින තියම කිරීම පිළිබඳව නොවේ. පැහැදිලිව ම 1900 ගනන් ඉවරය: දැන් අප ජ්වත් වන්නේ 21 වන සියවස තුළ ය. එසේ වූව ද විසිලික්වන සියවසේ දෙවන දැකය අඩික් ගෙවීයමින් පවත්නා නමුත්, ලෙෂකය 20වන සියවසේ ගුරුත්ව කේන්ද්‍රය තුළම රදි සිටී. ඉතිහාසයෙන් ගතවූ සියවස දෙස දැනුද කොපයෙන් බලතොත් ඒ, මානව වර්ගය තවමත් - දේශපාලන, ආර්ථික, දාරුණික ක්ෂේත්‍රයන්හි පමනක් නොව, කළාව ද ඇතුළු - එම සියවසේ අසමාජ්‍ය අරගලයන් තුළම නිම්නව සිටින තිසාය.

ඉතා මැතක් වනතුරු ඉතිහාසයෙයේ, විසිවන සියවස මුළුමතින්ම වලා හමාරයයි සැහෙන විශ්වාසයකින් යුතුව සිතුහ. 1989 දී නැගෙනහිර යුරෝපයේ ස්ටැලින්වාදී තන්තු බේද වැටීමත්, 1991 දෙසැම්බරයේදී සේවියටි සංගමය විසුරුවා ලිමත් මගින් මුදා හැරැනු ධනේශ්වර විජයග්‍රහනවාදයේ යෝද රල පහරට ලොව පුරා ගාස්තුවාලික ආයතන වැඩි ප්‍රතිරෝධයකින් තොරව යටත් වූ හ. ඉතිහාසය පිළිබඳ ත්‍යායන්, අප්‍රත්ම පුවත්පත් වාර්තාවලට සහ කතු වැකිවලට අනුකූලව හැඩ ගස්සා ගැනීමට මහදුරුම්බුල්ල යුහුසුල විය.

1989-91 සේද්ධීන්ට පෙරාතුව, ගාස්තාලික වියෙන්ඡැයින්ගෙන් අති මහත් වැඩි සංඛ්‍යාව උපකල්පනය කළේ, තමන් විසින් සමාජවාදය හැටියට අඩු හෝ වැඩි වශයෙන් අනනා කර ගැනුනු සේවියටි සංගමය සඳාකාලිකව පවතිනු ඇති බවකි. එනම් සේවියටි කම්කරු පන්තිය විසින් තිලධරය පෙරලා දමනු නොලැබී නම්, එහි විජාකය වනු ඇත්තේ කම්කරු රාජ්‍යය විසුරුවා හැරීම සහ දෙනවාදය පුනස්ථාපනය කිරීමය යනුවෙන් වෛට්ස්කි සේවියටි සංගමය පිළිබඳව කළ විමර්ශනය ගැන දැන සිටි අය පවා සිතා සිටියේ එම විවරනය වනාහි ස්ටැලින්ගේ පරාජීත ප්‍රතිමල්ලවයා තමන්ව සාධාරනිකරනය කර ගැනීමට ගොතන ලද මූස්ල හැටිල්ලක් යයි කියා ය.

ස්ටැලින්වාදී තන්තු විසිරී යන තතු තුළ, කෙසේ වෙතත්, මේ මානවර්යවරු ද වින්තන පර්මදිය වියෙශ්ලේෂකයේ ද ඇමරිකා එක්සත් ජනපදය සිය සිතල යුද්ධ සතුරාට එරෙහිව ස්ටිරිර විජයග්‍රහනයක් තහවුරු කරගෙන ඇති බව ද දෙනවාදය සිය සමාජවාදී අහිඹාපය එතිහාසික ශක්තිතාවේ ක්ෂේත්‍රයෙන් තුරන් කරගෙන තිබෙන බව ද නිවේදනය කිරීමට යුහුසුල වූහ. යන්ත් ආයතනයේ වියෙන්ඡැ, පුන්සිස් ගුණාත්මක විසින් “ඉතිහාසයේ සමාජ්‍යය” යන නමින් *National Interest* (නැශනල් ඉන්ටර්ස්ට්‍රේට්) සගරාවට ලියනලද ලිපියකින් එවක මුළුනතර පැවති මානසිකත්වය පිළිබැඳු වෙයි. මහු මෙසේ ලිවිය:

අප දැකිමින් සිටිනේ යුදෙක් සිතල යුද්ධයේ අවසානය නොවේ, නැතහොත් පෙන්වාත් යුද ඉතිහාසයේ කිසියම් කාල වකවානුවක් නොවේ, ඒ හැටියට ගත් කළේහි ඉතිහාසයේ සමාජ්‍යයයි: මේ වනාහි මානවවර්ගයාගේ දාෂ්මීමය විකාශනයේ ද මානව පාලන ක්‍රමයේ ද අවසාන රුපය හැටියට බවහිර ලිබරල් ප්‍රජාතන්ත්‍රය සාර්වත්‍රිකව තහවුරු වීමේ අවසාන ලක්ෂ්‍යය යි.¹

අනාගතය කරදර වලින් තොර නිස්කලංක එකක් වනු ඇතැයි ඔහු තරුක නොකිරීම ගුණාත්මක සාධාරනයක් වනු පිනිස සඳහන් කළ යුතුය. කෙසේ වෙතත් ඔහු,

එක්සත් ජනපදය හා බටහිර පුරෝගීය තුළ කෙතරම් අසම්පූර්ණව හාවිතා කළ ද දෙනපති ලිබරල් ප්‍රජාතන්ත්‍රය මානව වර්ගයාගේ දේශපාලන හා ආර්ථික පරිනාමයේ අර්ථයෙන් ගත් කළ නියෝජනය කළේ ග්‍රෑෂ්ඩ දාෂ්ථියක් ය යන්න පිළිබඳව කිසිදු සැකයක් ඇත්තේ නැති බව කියා සිටියි. දෙනපති වෙළඳපොල ආර්ථිකය මත පදනම්වූ ලිබරල් ප්‍රජාතන්ත්‍රයට විශ්වාසනීය පුද්ධිමය හා දේශපාලන විකල්පයක් නැතැයි යන අර්ථයෙන් ඉතිහාසය “නිමාවී” ඇත. 1992දී පල කළ පොතක ඔහුගේ තර්කය වර්ධනය කර තිබේ. ගුණයාමා මෙසේ ලිඛි ය:

අපගේ මූත්‍රන් මිත්තන්ගේ සමයේදී බොහෝ හිතන මතන මිනිස්සු, පුද්ගලික දේපල සහ දෙනවාදයෙන් තොර වූ ද දේශපාලනය ම කිසියම් ආකාරයකින් ඉත්මවන ලද්දාවූ ද දීප්තිමත් සමාජවාදී අනාගතයක් පෙරදුවමෝය. අද දින නම්, දැන් තිබෙන ලෝකයට වඩා සමුළුක වශයෙන් ම යහපත් වූ ලෝකයක් හෝ සාරභාත වශයෙන්ම ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී නොවූ සහ දෙන්ශ්වර නොවූ ලෝකයක් ගැන සිතාගැනීම වත් දුෂ්කර ය. ඉහත කි රාමුව අතුලත, සත්තකින්ම බොහෝ දේවල් වැඩි දියුතු කර ගැනීමට ඉඩ නැතුවා නොවේ: නිවාස නැත්ත්වුන් ට නිවාස සැපයිය හැකිය, සුදු ජන කොටස්වලට සහ ස්ත්‍රීන්ට නව අවස්ථා ලබාදිය හැකි ය. තරග කාරිත්වය තියුතු කළ හැකිය, නව රැකියා නිර්මානය කළ හැකිය. අප දැන් දකිනවාට වඩා බෙහෙවින් අසුද අනාගත ලෝකයක් ගැන ද සිතිය හැකි ය: එවැන්නක් තුළ පාතික, වාර්ගික හෝ ආගමික අසහනය යළින් එළඹිය හැකිය, නැතහොත් යුද්ධය හෝ පාරිසරික විනාශයෙන් අප ව්‍යාගත්තවා විය හැකි ය. එහෙත් අපට වත්මනට වඩා සාරභාත වෙනස් වූ හෝ යහපත් වූ ලෝකයක් ගැන සිතීමට වත් අපහසුය. අපේ යුගය තරම් දුර දිග නොසිතු යුගයන් ප්‍රවාහන හෝ නොවේ. එහෙත් අප මෙම නිගමනය කර එලෙන්නේ පිළිබඳ ප්‍රජාතන්ත්‍රය නමැති සුරක්ෂිත තොටෙ යාත්‍රා කර ඇතැයි යන විජයග්‍රහනයේ ක්‍රියාත්මක එරෙහිව ඔහු අනතුරු ඇගැවී ය. “ඉතිහාසයේ අවසානය පිළිබඳ පශ්චාත් මාත්ස්වාදී දාෂ්ථියේ”³ වලංගු හාවය කෙරෙහි මාලියා සැක පහළ කළේය. දෙනවාදය කවර කළේක වත් සිය එතිහාසික සතුරාගේ අවතාරයෙන් ගැලවෙනු නැතැ යි බිජ පල කළ මාලියා “අසමානතාවය යම් තාක් කාලයක් පවතී ද සමාජවාදය පිළිබඳ අදහස ද ඒ තාක් කල් ම අප සමඟ පවතිනු ඇතැයි”⁵ පැවසිය. එබැවින් මාලියා, සමාජවාදී අජේක්ෂාවන් දිගින් දිගටම පැවතිමට එරෙහිව සටන් වැදිය හැකි එකම මාර්ගය, සේවියට අත්දැකීම මත පදනම් වී ගෙන සමාජවාදය ක්‍රියාවත නැගීම කළ නොහැකිකක් යයි අවධාරණය කිරීම බවට තරක කළේය. *The Soviet Tragedy* (සේවියට බෙදවාවකය) නම් කාතියේ ප්‍රවාදය වූයේ මෙයි. මේ අනුව 1991 දී සේවියට සංගමය විසුරුවා හැරීම වනාහි 1917 මික්තේබර විෂ්වාස ප්‍රතිව්‍යාකය යි. බොල්ජේවික් පක්ෂය උත්සාහ කර තිබෙන් නොකළ හැකිකක් කිරීමට ය. එනම්, දෙන්ශ්වර නොවන පර්යායක් නිර්මානය කිරීමට උත්සාහ දැරීමය. ලෙනින් සහ වෞජ්ඩිකිගේ දෙදෙවාපගත එතිහාසික වැරද්ද වූයේ එය යි.

යහපත් විය නොහැකි නම්, මානව වර්ගයාගේ අනාගතය බෙහෙවින්ම අඹරු විය යුතු ය. එහෙත් ගුණයාමාගේ උපන්‍යාසය යථාර්ථවත් වී ද? තමා උත්ප්‍රේරනය ලැබුවේ හේගල්ගෙන් යයි කියා සිටිය ද ගුණයාමාට අපෝග්‍යකය ගැන තිබුනු වැටහිම අත්‍යන්තරයෙන්ම සිමාසහිත විය. ඉතිහාසය අවසන් ව ඇති බව කියාපැම අර්ථවත් විය හැකි ව තිබුනේ දෙනවාදය, ස්විටනයෙන් සහ අරුබුදය ජනනය කළ අන්තර්තර පර්යායගත ප්‍රතිසත්තාවන් කිසියම් ආකාරයකින් සිස්දාගෙන තිබුනේ නම් පමණකි. ඔහු එවන් නියත නිගමනයකින් වැළකි සිටියේය. දෙන්ශ්වර කුමය සමාජ අසමානතාවයෙන් සහ ඉන් ජනනය කෙරෙන අසහනයෙන් උග්‍ර ලෙස රෝගිව ඇති බව ඔහු පිළිගත්තේය. “ලිබරල් ප්‍රජාතන්ත්‍රය සහ දෙනවාදය යන දෙකටම වමෙන් විකල්පයන් සොයාගැනීමට යොමුවන අනාගත ව්‍යායාමයන්හි මූලාශ්‍රකය වනු ඇත්තේ, අනෙකානා පිළිගැනීමේ පැරිපූර්නකම, (එනම් සමාජ අසමානතාවය)”³ සමග පවත්නා නොසතුවක හැකියාව පිළිගත්තා තරම් දුර ඔහු ගමන් කළේය. එසේනම්, ඉතිහාසයේ නිමාව පිළිබඳ ගුණයාමාගේ නිවේදනයෙන් ඉතුරුව තිබුනේ කුමක් ද?

අමුරිකානු ඉතිහාසයූ මාර්ටින් මාලියා (1924-2004) ගුණයාමා ගේ නිවේදනය තහවුරු නොකළ හැකි බව වටහා ගත්තේ ය. “නැසිස්ට්‍ර්වාදය හා කොමිෂ්‍යාස්ට්‍ර්වාදය යන දෙකම පිළිබඳ මිත්‍යාවන් ජයගැනීමෙන් පසුව ඉතිහාසය, අන්ති මේ ද වෙළඳපොල ප්‍රජාතන්ත්‍රය නමැති සුරක්ෂිත තොටෙ යාත්‍රා කර ඇතැයි යන විජයග්‍රහනයේ ක්‍රියාත්මක” එරෙහිව ඔහු අනතුරු ඇගැවී ය. “ඉතිහාසයේ අවසානය පිළිබඳ පශ්චාත් මාත්ස්වාදී දාෂ්ථියේ”⁴ වලංගු හාවය කෙරෙහි මාලියා සැක පහළ කළේය. දෙනවාදය කවර කළේක වත් සිය එතිහාසික සතුරාගේ අවතාරයෙන් ගැලවෙනු නැතැ යි බිජ පල කළ මාලියා “අසමානතාවය යම් තාක් කාලයක් පවතී ද සමාජවාදය පිළිබඳ අදහස ද ඒ තාක් කල් ම අප සමඟ පවතිනු ඇතැයි”⁵ පැවසිය. එබැවින් මාලියා, සමාජවාදී අජේක්ෂාවන් දිගින් දිගටම පැවතිමට එරෙහිව සටන් වැදිය හැකි එකම මාර්ගය, සේවියට අත්දැකීම මත පදනම් වී ගෙන සමාජවාදය ක්‍රියාවත නැගීම කළ නොහැකිකක් යයි අවධාරණය කිරීම බවට තරක කළේය. *The Soviet Tragedy* (සේවියට බෙදවාවකය) නම් කාතියේ ප්‍රවාදය වූයේ මෙයි. මේ අනුව 1991 දී සේවියට සංගමය විසුරුවා හැරීම වනාහි 1917 මික්තේබර විෂ්වාස ප්‍රතිව්‍යාකය යි. බොල්ජේවික් පක්ෂය උත්සාහ කර තිබෙන් නොකළ හැකිකක් කිරීමට ය. එනම්, දෙන්ශ්වර නොවන පර්යායක් නිර්මානය කිරීමට උත්සාහ දැරීමය. ලෙනින් සහ වෞජ්ඩිකිගේ දෙදෙවාපගත එතිහාසික වැරද්ද වූයේ එය යි.

ගුණයාමා ගේ විග්‍රහය දෙන්ශ්වර දේශපාලන විජයග්‍රහනවාදය සහ ආන්තික දැරුහනවාදී අගුහනවාදය බද්ධ කර ගත් එකකි. ගුණයාමාගේ පොත් ප්‍රකාශකය එහි සැම පිටපතක් ම තුළට ජ්‍රේග්‍රැම් ප්‍රකාශකයක් නම් උත්තේශකක මාශය දැන්වීමක් ඇතුළු කළා නම් හොඳ ය. ප්‍රවත්ත්‍යා ධාර්යා සකලාරියෙන්ම, මෙයට වඩා

ඒකාග්‍රීත සමාජවාදයේ අසාර්ථකත්වය පැන තැබූගේ එය වැරදි තැනක, එනම් රුසියාවේ දී කුයාත්මක කරන ලද හෙයින් නොව සමාජවාදය පිළිබඳ අදහසම වැරදි හෙයිනි. අසාර්ථකත්වයට හේතුව සම්පූර්ණයෙන් ධෙත්ව සම්පූර්ණයෙන්ම ඉටු කළ නොහැකිකක් වීමයි.⁶

මෙම තර්කය කිසිසේත්ම සනාථ කරනු ලැබුවේ නැත, මාලියා සිය කානිය අවසන් කළේ අරුම දෙහිචියා සහගත, කරදරකාරී තානායකිනි. හේ සමාජවාදය සඳහා ජනතා විෂ්ලවවාදී ව්‍යාපාරය යිලි පැනනැගීමේ හැකියාවක් පෙරදුටුවේ ය.

1914-1918 ඇති වූ පෙරනුව විරු ලෝක අරුබුදය තිසා පෙර නුවු විරු ලෙනින්වාදී ප්‍රජාවය පැනනැගීමේය. මැක්සී මල්වාදය (බෝල්ජේවික්වාදය -පරිවර්තක) එවන් ගෝලිය අරුබුදයක් ඉදිරියේ යලි නිදිගැට හැර නැගී සිටිනු ඇත. එතුන් පරම ඉක්කයන් දිනාගනු වස් පරම බලය ගැනීම දෙසට පවත්නා ආකර්ෂනය ද යලි පන ගැන්වෙනු ඇත.⁷

ශ්‍රීකාලාමා “ඉතිහාසයේ අවසානය” සමාජවාදයේ අවසානය යයි තර්කකළ අතර, මාලියා වැළඳුන්, ධෙත්වාදී නොවන සමාජයක් අත්පත් කර ගැනුම කිසිසේත්ම කළ නොහැකිකක් ය යන්න නොතකා, දිගීන් දිගටම සමාජවාදය කරා අනුගාමිකයන් ආකර්ෂනය වනු ඇතැයි යන්න පිළිබඳව ය. අඩ සියවසකටත් වැඩි කාලයක් තිස්සේ, ස්වේච්ඡන්වාදී කොමියුනිස්ට් පක්ෂයේ කැපවූ සාමාජිකයෙකුව සිටි මූත්‍රාන්ත්‍ර ඉතිහාසයූ එර්ක් හොඛිස්බෝම් (1917-2012), ග්‍රුකුයාමාගේ ද, මාලියාගේ ද තර්කයන් පිරුලට ගෙන ගොතාගත් විසිවන සියවස පිළිබඳ ත්‍යාය, මධ්‍යස්ථාව වාම වාදීන්ගේ ද හිටපු - වාම ගාස්ත්‍රාලිකයන්ගේ ද පුළුල් ස්ථිරයක් තුළ තතක් හැඩවිය. බහුගුරුත් වූ ද අනුහුතික විධිකුමයේ බෙහෙවින් ගැලී සිටියා වූ ද ඉතිහාසයූයෙකු වූ හොඛිස්බෝම්, ග්‍රුකුයාමාගේ අධිහොතික සම්පේක්ෂනය පිළිගැනීමට සූදානම් වූයේ නැත. ඔහු ඒ වෙනුවට ග්‍රුකුයාමාගේ සංකල්ප වඩාත් දැරිය හැකි මට්ටමකට ක්‍රේඛාද කර ගත්තේය. ඒ අනුව ඔහු කියා සිටියේ සේවියට සංගමය විසුරුවා හැරීම සලකුනු කළේ, ඉතිහාසයේ සමාජ්‍යතිය නොවන්නේ නම්, විසිවන සියවසේ සමාජ්‍යතිය ය යන්න ය. හොඛිස්බෝම් *The Age of Extremes* (අන්ත්‍යන්ගේ යුගය) නම් සිය කානියේ ද, 1914 පලමුවන ලෝක යුද්ධය පුපුරා ගිය තැන් සිට සේවියට සංගමය විසුරුවා හැරීම සලකුනු කළ 1991 දැක්වා කාලය, “කෙටි විසිවන සියවස” යයි තර්ක කළේ ය.

එය පුනරාවලෝකනය කරන කළේහි අපට දැකගත හැක්කේ දැන් නිමාවී ඇති, විසිවාදී එතිහාසික අවධියක රුපාකාරයකි. 1980 ගනන් අවසානයේ හා 1990 ගනන් මුළු, ලෝක ඉතිහාසයේ එක යුගයක් හමාරව තවත් එකක් ඇරුණු බවට බැරැගැමි සැකයක් තිබිය නොහැකිය. ඒ වනාහි ඉතිහාසයූයන්ට තැතිවම බැරි තොරතුරකි.⁸

හොඛිස්බෝම් විසින් 1914-1991 දක්වා 77 වසර, විසිවන “කෙටි සියවස” ලෙස යුග ගත කිරීම, මාලියා බෝල්ජේවික් වරුන්ගේ විෂ්ලවිය ව්‍යාපාතිය ප්‍රතික්ෂේප කිරීම තුළ එතරම දැඩි ලෙස නුවුව ද දැක ගත හැකි වේ. 1991 සේවියට සංගමය විසුරුවා හැරීමත් සමග විසිවන සියවස නමැති නාටකයයේ තිරය පහත් කිරීම මගින් හොඛිස්බෝම් ප්‍රකාශකර ඇත්තේ, 1914 සිට 1991 දක්වා සමය වනාහි ධෙත්වාදයට එරෙහි විකල්පයක් ලෙස යම් ආකාරයකට සමාජවාදය දැකගන්නා ලද සමයක් බව ය. 1991 දී ඒ සමය සඳහටම ඉවර විය. ලෙනින් හා ප්‍රෝජිති සංකල්පනය කළ සමාජවාදය මුළු සිම මිරිගුවක්ව පැවතියේ ය යන්න පිළිබඳ සැකයක් හොඛිස්බෝම් ට තිබුනේ ම නැත. 1991 සිදුවීම්වල ආලෝකයෙන් බලන කළ සියවස් තුන්කාලකට පෙර, බෝල්ජේවික්වරුන් බලය අල්ලා ගැනීම බෙදා ජනක වරදක වරදක වූ බව පෙනීගොස් තිබුනි. 1917 දී පැවති තත්වයන් තුළ බෝල්ජේවික් නායකයන්ට ගැනීමට සිදුවූ තින්දුවලට යම් ආකාරයක දේශපාලන යුක්තිකරනයක් තිබිය හැකිවූ නමුත් හොඛිස්බෝම් අවධාරනය කර සිටියේ, ඔක්තෝබර් විෂ්ලවය සුවිශේෂ වූ ද පරම වශයෙන්ම අද්වීතීය වූ, පුනර්කරනය විය නොහැකිකාවූ ද සිද්ධියක් බවය. එහෙයින්ම සමකාලීන දේශපාලන අදාළත්වයකින් තොර වූ එක්තරා වර්ගයක සිද්ධියක් බව ය.

මේ අයුරින් ග්‍රුකුයාමා සහ හොඛිස්බෝම් යන දෙදෙනාම සේවියට සංගමයේ ඉරනම එතිහාසික සන්තතියේ යුග සාධනයක කේත්තුයෙහි තැබුවේ ය. ග්‍රුකුයාමා මෙය දුටුවේ “ඉතිහාසයේ අවසානය” ලෙස ය. හොඛිස්බෝම් ට එය “කෙටි විසිවන සියවසේ” අවසානය විය. සේවියට සංගමය විසුරුවා හැරීම කෙරෙහි ඔවුන් තැං අති මහත් එතිහාසික අර්ථ හාරය වනාහි, ඔක්තෝබර් විෂ්ලවය විසිවන සියවසේ කේත්තුය දේශපාලන සිද්ධිය යයි අනියම් ලෙස පිළිගැනීමි. කෙසේ වෙතත්, “ඉතිහාසයේ අවසානය” හා “කෙටි විසිවන සියවස” යන පුවාදයන් දෙකම පදනම් වූයේ, ඔක්තෝබර් විෂ්ලවයේ එතිහාසික මුළයන් ද 1917 බෝල්ජේවික්වරුන් බලය අල්ලා ගැනීමෙන් පසුව දැන ගනනාවක් තුළ විකාශනය වූ සේවියට රාජ්‍යයේ ස්වභාවය ද පිළිබඳ අතිමුලික සාවදා සංකල්පයක් මත ය. වියුත්ත න්‍යාය කරනයෙහි යෙදීගත් ග්‍රුකුයාමා

එළෙඹිහාසික හේතුසාධනයේ නිශ්චිත ගැටලු වලට අවධානය යොමු තොකලේ ය. පලමුවන ලෝක යුද්ධයේ මහා ව්‍යුහය නොවී නම් රූසියාවේ සමාජවාදී විප්ලවය සිදු තොවනු ඇත යන තොගැහුරු, සාම්ප්‍රදායික ත්‍යාය හොඛ්බෝම් පිළිගත්තේය. “එම ව්‍යුහය යුගයේ දහ නවවෙති සියවසෙහි සිදුවූ ධෙන්ස්වර සමාජයේ බිඳුවැවෙමෙන් තොරව ඔක්තොබර විප්ලවයක් ද සෝචියට සංගමයක් ද තො පවතිනු ඇත”⁹ යනුවෙන් ඔහු ලිවිය.

මෙය ප්‍රතිච්‍රිත ව්‍යුහයක් මිස අර්ථ කථනයක් තොවේ. හොඛ්බෝම් මගහැර ගිය සැබැඳු යුද්ධයෙන් අහිසාය වූයේ, ලෝක යුද්ධය සහ සමාජ විප්ලවය ලෙස ගොලීය පරිමාවකින් පුපුරා ගිය, ගැහුරින් මූල්බැස්ගෙන තිබූ ප්‍රතිසතිතාවන් හඳුනාගැනීම ය. කුමක් වුවත්, පලමුවන ලෝක යුද්ධය ට පෙර පැවතිගෙන ආවේ, උගු වන්නාවූ මහා බලවතුන්ගේ සටහනයන් ගෙන් පිරියිය වසර ගනනාවකි. ඔක්තොබර විප්ලවයට පෙර දැඩුවල දී සමාජවාදය, ජාත්‍යන්තර මහජන ව්‍යාපාරයක් ලෙස පැනනාග තිබුණි. 1914 ට පෙර සමාජවාදීන් ධෙන්ස්වර සමාජයේ බිඳුවැවීම පමනක් තොව එම බිඳුවැවීම, යුරෝපා - පරිමාන පමනක් තොව හුගෝලීය පරිමාන විනාශකාරී යුද්ධයක ස්වරුපය ගනු ඇති බව ද ප්‍රතිච්‍රිත ව්‍යුහයක් පිරියිය විසු ප්‍රමුඛ මාක්ස්වාදීයේ, සමාජ විප්ලවය සඳහා අත්‍යවශ්‍ය ප්‍රතිච්‍රිත සාධකයක් ලෙස එවත් යුද්ධයක් සාදරයෙන් පිළිගැනීමට සූදානම් තොවුනා පමනක් තොව, අධිරාජ්‍යවාදී මිලටරිවාදයට එරෙහි අරගලය සිය දේශපාලන වැඩි කටයුතුවල හරි මැදට ද ගෙනාහ.

සමාජවාදීන් එවත් සිද්ධියකින් මතුවත්නාවූ විප්ලවවාදී අරගලය පිළිබඳව මූලෝපායික ගම්‍යයන්, විප්ලවවාදී දාජ්වීයන් සලකාබැලීමට පටන් ගත්තේ අධිරාජ්‍යවාදී යුද්ධයක් අත ලග බව අනුකුමයෙන් පැහැදිලි වූ කළේ පමනි. තීරණාත්මක කාරනය නම් 1914 ට පෙර ද මාක්ස්වාදී සමාජවාදීන්, යුද්ධයේ සහ විප්ලවයේ පොදු ප්‍රහවය ධෙන්ස්වර කුමයේ එළිඹිහාසික අර්බුදය තුළ පවතින බව වටහා ගෙන තිබුණු බවය. 1914 ට පෙර සමාජවාදී ව්‍යාපාරය ඇතුළත මත වූ විවාදයන් තොගැනු හොඛ්බෝම්, එළිඹිහාසික හේතුකරනය පිළිබඳ සිදු කළ තොගැහුරු මතුපිට විග්‍රහය තුළින් ඔක්තොබර විප්ලවය වනාහි යුද්ධයේ ආනුෂ්‍යික හා අහම්බ එලයක් යයි සිතුවම් කළේ ය.

ඉකුයාමා, හොඛ්බෝම් හා අප රේට එකතු කළයුතු මාලියාගේ තර්කවල පැවති බරපතල දුබල කමක් නම්, සෝචියට සංගමයේ ඉතිහාසයෙහි සැම අවධියක් ම සමාජවාදය සමග අවවාරවත් ලෙස අතනා කිරීමයි. ඔක්තොබර විප්ලවාදී නිලධාරි තන්තු තොගැනු ස්විලින්වාදී පිළිගත්තේය. “එම ව්‍යුහය යුගයේ දහ නවවෙති සියවසෙහි සැම අවධියක් ම සමාජවාදය සමග අවවාරවත් ලෙස අතනා කිරීමයි.

පිළිගැනීනි. සෝචියට ඉතිහාසය පිළිබඳ දෙවවාදී වූ ද අන්ත-නිර්නායකවාදී වූ ද මෙම දැක්ම, සෝචියට සංගමයට ස්වැලින්වාදී තොවන වරධනයේ මාවතක් ගැනීමට ද ඉඩ තිබුනේ ය යන ගක්‍රතාවය සලකා බැලීමට වත් සූදානම් වූ යේ නැත. සෝචියට කොමිෂ්‍යින්ස්ට් පක්ෂය තුළ පැන නගිමින් තිබුනු ස්වැලින් ප්‍රමුඛ තිලධරයට එරෙහි, විශේෂයෙන් ම ලියාන් චොටස්කිගේ තායකත්වය යටත් වූ, ප්‍රවත්තනාවය කෙරේ හොඛ්බෝම් දැක්වූ යේ පරිප්‍රේරන තොගැකීමකි. ස්වැලින්ගේ පාලනයට පැවති විකල්පයන් පිළිබඳ සාකච්ඡා කිරීම, ප්‍රතිච්‍රිතවික ඉතිහාස කරනයෙහි අවජාතක අභ්‍යාසයක් ලෙස ඔහු විසින් තොකා හරින ලදී. කොමිෂ්‍යින්ස්ට් පක්ෂය තුළ අරගලය කොතරම් උගුවුවත් අන්තිමේමිදී ජයගත්තේ ස්වැලින්ගේ කන්ඩායමයි. ඉතින් එතැන් පටන් ස්වැලින්වාදය - මෙම ඉතිහාසයූයාගේ තරුම වැකිකඩ් උප්පා දක්වනාත් - “ටවුමේ තිබුනු එකම සේල්ලමයි.” චොටස්කි සහ වාම ව්‍යාපාර්යාවය, 1923 සිට 1927 දක්වා සමයේ කොමිෂ්‍යින්ස්ට් පක්ෂය තුළ බුරුවුරා නැති අරගලය තුළ ලියා කියා තුළ දේ මෙහිලා අදාල නැති යයි ප්‍රතික්ෂේප කරන ලදී. හොඛ්බෝම්ට ව පැවතියේ සූදු උත්තරයකි. දිනුවේ ස්වැලින් ය. පැරදුනේ චොටස්කි ය. පැවතියේ එම කාරනය පමනි. සිදුවිය හැකිව තිබුනු දෙය ගැන සලකා බැලීම ඉතිහාසයූයාන්ට අදාල නැත.

හොඛ්බෝම් ස්වැලින්වාදයට එරෙහිව පැවති විකල්පයන් අන්තනේම්තික ලෙස බැහැර කිරීම කිසිසේත්ම, සම්මුති විරහිත එළිඹිහාසික වෙළෙඩිකත්වයක් සොයා යාමක් තොවේ, එය වනාහි දේ ගැපාලන ක්ෂමායාවනයක යෙදිගැනීමකි. හොඛ්බෝම් කිසිසේත්ම අන්තනේම්තික සහ අපක්ෂපාත විමර්ශකයෙක් තොවිය. ඔහු තිතානා ස්වැලින්වාදී ව්‍යාපාරයේ දිගු කාලීන සාමාජිකයෙක්ව සිටි කාලයේ ස්වැලින්වාදී තිලධරය විසින් රූසියානු විප්ලවයේ ද, ලියාන් චොටස්කිගේ හුම්කාවේ ද ඉතිහාසය මුසාකරනය කිරීමට කවර විවෙකවත් විරැදුෂ්‍යි නැත. හොඛ්බෝම් 2012 දී අනුපස්වියේ පසුවදේදී සොහොන්ගත වූයේ, සෝචියට සංගමය පිළිබඳ ස්වැලින්වාදීන්ගේ මූසාවාද පදනම් කරගත් නිල ඉතිහාසය තමා විසින් දක් ගනනාවක් තිස්සේ දරා සිටි බව කවර කළකවත් කෙලින් පිළිනොගනිමිනි.

සෝචියට සංගමය විසුරුවා හැරීම හොඛ්බෝම්ට ව අනුව “අන්තනයන්ගේ යුගයේ” අවසානයයි. දෙවවාදය යලිත් 1917 දී තිබුනු සමයට පිවිස තිබේ. එය “ටවුමේ තිබෙන එකම සේල්ලමයි.” කිසියම් අනාගත සමයක දී සමාජය ප්‍රවත්ත්ව නැගිටීම් අන්දකීමට ඉඩ තිබෙන නමුත් මහජන විප්ලවවාදී ව්‍යාපාරයකට ඉඩක් ඉතුරුව නැත.

හොඩිස්බෝම් ගේ ආභ්‍යානය මගින් පායකයා ගෙන යන්නේ, මානව වර්ගයා අවුල් ජාලයකට මූහුනපා ඇති බවත් තත්ත්වය අපේක්ෂා හංග බවත් නිමනය කිරීම කරාය. “අප යමින් සිටින්නේ කොයිබට දැයි අපි තොදත්තොමු.” මේ මහු “අත්තයත්ගේ යුගය” නම් සිය කාතියේ අග ලියා තැබූ හැටි ය. අනාගතයට මග පෙන්වන්නක් හැරියට අතිතයේ අත් දැකීම කුලින් ලබාගත හැකි කිසි දෙයක් හොඩිස්බෝම් දුටුවේ නැතු. මහුට සහතික වුයේ එක දෙයක් පමණි: එනම්, 1917 ඔක්තෝබර් සමාජවාදී විෂ්ලවය අනාගත අරගල වලට මගපෙන්වීමක් තොවනු හා තොකරගත යුතු බවය. ඉදිරියේ ද එසේ තොවිය යුතු ය යන්නය. “තුන් වන සහගුකය එම පදනම් මත ගොඩනගා ගැනීමට උත්සාහ කළහොත්, අප අසාරථක වනු ඇතු.” හොඩිස්බෝම් තම දීර්ස ප්‍රස්ථකයේ අන්තිම වාක්‍යයේ මෙසේ මතුරයි, “අසාරථකත්වයේ ගාස්තුව නම් අන්ධකාරයයි.”¹⁰

“මෙම වෙළුමේ පලකරන ලද දේශන හා රවනා බොහෝ දුරට වර්ධනය කරන ලද්දේ, සේවීයට සංගමය විසුරුවා හැරීම ලෝක සමාජවාදී විෂ්ලව යුගය තීරනාත්මක සමාජ්‍යියකට ගෙන ආවේය යන ප්‍රකාශයන්ට එරෙහිව ය. ගුකායාමගේ “ඉතිහාසයේ අවසානය” හා හොඩිස්බෝම් ගේ “කෙටි 20වන සියවස” යන කාති වලට ප්‍රතිපක්ෂව මම මෙසේ තරක කළම්. සේවීයට සංගමය විසුරුවා හැරීම සහතිකෙන් ම, අති මහත් වැශයෙන් කමක් දරන පිද්ධියක් වන අතර, එය සමාජවාදයේ වේදනාකාරී අවසානය තුවූ බව තහවුරු කිරීම අවශ්‍යය. ඉතිහාසය ඉදිරියට ගමන් කරනු ඇතේ. විසින්ක වන ගතවර්ශය ආරම්භයේ දී මානව වර්ගය මූහුන දෙන්නාවූ කේන්දුය ආර්ථික, සමාජ, සහ දේශපාලන ප්‍රතිසකිතා වනානි මූඛ්‍ය වශයෙන් ම විසිවන සියවස මූලදී මූහුන දුන් එවාම ය. කොතරම් විද්‍යාත්මක වර්ධනයන්, තාක්ෂණික නවෝදයන්, දේශපාලන පෙරලි සහ සමාජ පරිවර්තනයන් ඇති වුව ද විසිවන සියවස සමාජ්‍ය වූයේ පුදුම සහගත ලෙස අනිරනිත හාවයකිනි. සියවස තුළ හටගත් අරගලයන් යෙන් පැවති දැවැන්ත සමාජ, ආර්ථික හා දේශපාලන ප්‍රශ්න කිසිවක් අවසාන වශයෙන් නිරාකරනය වූයේ නැතු. පුරුම ලෝක සංග්‍රාමයට පෙරාවුව පැවතුනා පමනක් තොව, ඇත්ත වශයෙන් එයට මූල පිරුවේ ද බෝල්කන් පුදේශයේ රාජ්‍ය දේශ සීමා පිලිබඳ ගැවුම් ය. අවුරුදු අසුවකට තරම් පසුව ඇමරිකා එක්සත් ජනපදය සහ ජරමනය විසින් උසීගන්වන ලදුව යුගෝස්ලාවියාව විසුරුවා හැරීම, රාජ්‍ය ස්වේච්ඡාවය සහ දේශ සීමා පිලිබඳ දූෂකයකට අධික කාලයක් පැවති ලේ වැඩි ගැවුමක් ආරම්භ කළේ ය. 1914 පලමුවන ලෝක යුද්ධය ඇරුණුනේ සර්බියාවේ ජාතික රාජ්‍යය ඔස්ට්‍රේ-හංගෝරියානු අධිරාජ්‍යයේ ආසක්තයන් ට බාධා කිරීම ට එරෙහිව එම රාජ්‍යයට දඩුවම් කිරීම සහා, සිස්ටෝ-හංගෝරියානු

අධිරාජ්‍යය විසින් තීන්දු කිරීමත් සමග ය. අවුරුදු අසුළහකට පසුව විසිවන සියවස අවසානයේ දී, බෝල්කන් අරධද්ධීපයේ අධිරාජ්‍යවාදී ප්‍රතිසංවිධානයට සර්බියාව යටත් කිරීම සහා ඇමරිකා එක්සත් ජනපදය එරට තීරදය බෝම්බ ප්‍රභාරයන්ගේ ගොදුරක් බවට පත් කළේ ය.

මෙය වනාහි “දේවල් වෙනස් වන කළුහි ඒවා තව තවත් එසේම පවතින්නේය” යන කියමන් භුදු තවත් සංසිද්ධියක් නොවේ: එය, 2014, 1914 සමග සම්බන්ධ කරන්නා වූ අති මූලික සමාජ - ආර්ථික පුදුක්තින්, දිගු කාලීන ව පැවතිම පිලිබඳ උදාහරනයකි. විසිවෙනි සියවසට එහි “නිම තොවු” ස්වභාවය අත්කර දෙන්නේ ඒවා විසින්ය.

සසදා බැලීමක් වශයෙන්, විසි වන සියවස උදාවත් සමග උත්සව පැවැත්වීමට යොමුව සිටි අයට, 1800 ගනන් වල ලෝකය කෙසේ පෙනීගියේ දැයි සෞයා බලමු. 1800 ගනන් අවසාන වේද්දී නැපෝලියානු යුද්ධ පැහැදිලිවම ඉතිහාසයේ ක්ෂේත්‍රයට පසුබැස තිබුනි. ප්‍රත්ස විෂ්ලවය ද මාස්ටරලිටිස් සහ වොටරු සටන් ද 1900 ජේවත් වූ අයට පෙනී ගියේ වෙනත්ම යුගයක වීර සංග්‍රාම ලෙස ය. රෝබස්පියර, බැන්වේ සහ නැපෝලියන්ගේ පොරුෂයන් එකල්හි ආකර්ෂණීය ලෙස පැවතුනි. එහෙත් ඔවුන්, 1900 ලෝකයෙන් ඇත්තු, වෙනත් සමයක, එළිභාසික ස්ථානයක ජීවත්වූ පුද්ගලයෝ වූ හ. සැබැවින් ම ඔවුන් ලෝක ඉතිහාසය කෙරේ කළ බලපැම එකල්හි ද ඉතුරුව පැවතිනි. එහෙත් ඔවුන් ජීවත්වූ දේශපාලන ලෝකය දහනව්වන සියවසේ දී අතිමුලික වශයෙන් ද නාටකාකාරව ද ප්‍රතිවර්තනය කරනු ලැබ තිබුනි. දහඅවවන සියවසේ බලහිර යුරෝපයේ ද උතුරු ඇමරිකාවේ ද ඇමරිකානු සහ ප්‍රන්ස විෂ්ලව විසින් ආරම්භ කරන ලද ධන්යේ වර ප්‍රජාතන්ත්‍ර හා ජාතික රාජ්‍ය ස්ථාපනය කිරීම බොහෝ දුරට සම්පූර්ණ කරනු ලැබ තිබුනි. කාර්මික විෂ්ලවය දියුනු රටවල ආර්ථික සහ සමාජ ව්‍යුහයන් වෙනස් කරනු ලැබිති. වැඩිවසම වංශාධිපති තන්ත්‍රයන් ද නැගී එන ධන්යේටරය ද අතර පැරනී සට්ටනය ඉක්මවම් කාර්මික ධන්යේටරයේ ද කම්කරු පන්තියේ ද පැනනැගීමත් සමග පන්ති අරගලයේ නව ආකාරයක් තහවුරුව තිබුනි. දහ අවවන සියවසේ අගහාගයේ මහා අරගල මෙහෙයුව සාමාන්‍ය ප්‍රජාතන්ත්‍රික සටන් පාය තොඟහෙන බව 1848 වසරේ විෂ්ලවයන් විසින් වේදනාකර ලෙස පෙන්තුම් කර තිබුනි. *The Rights of Man* (මිනිසාගේ අයිතිවාසිකම්) (තොරුමස් ජේන්ස් ජේන් 1791) ලියා තිබුන් ධන්යේටරයේ විෂ්ලවයන්ගේ හාජාවෙනි. (මාක්ස් 1848) *The Communist Manifesto* (කොමිසුන්ස්ට් ප්‍රකාශනය) ලියුවේ නව කමිකරු පන්තික සමාජවාදී විෂ්ලවයේ හාජාවෙනි.

විසිවෙනි සියවස ඇරඹීමත් සමග, දේශපාලනය දැඩි ලෙසම ගෝලිය ස්වරුපයක් අන්පත් කරගෙන තිබුණි. එම පරිවර්තනය පදනම් වී ගත්තේ අනියයින්ම අන්තර සම්බන්ධිත ලෝක ආරථිකයක වර්ධනයත් සමග ය. දහනවචන සියවස තුළ තහවුරු කරන ලද ජාතික රාජ්‍ය පද්ධතිය, බරපතල ලෙස ආත්තියට ලක් විය. එය අන්පත් කර ගත්තේ වඩාත් බලගතු ජාතික රාජ්‍යයන් අතර ලෝකාධිපත්‍ය සඳහා එන්න එන්න ම උගුවන අරගලයක ස්වරුපයයි. විසිවන සියවසේ ප්‍රථම දශකය තුළ, “අධිරාජ්‍යවාදය” යන වචනය පොදු හාවිතයට ඇතුළු විය. ප්‍රථම ලෝක යුද්ධය පූජුරායාමට ආසන්න අවුරුදු වල, නව ප්‍රපාංචයේ ආරථික පදනම් ද එහි සමාජ හා දේශපාලන ප්‍රතිච්චිත ද තීක්ෂණව වියේ ලේෂනය කරනු ලැබේයි. 1902 දී බ්‍රේතාන්‍ය ආරථිකයේ ස්වාධී ජේ.එස්. භාවිසන්ගේ *Imperialism* (අධිරාජ්‍යවාදය) නම් කාන්තියේ ද ඔහු මෙසේ තරක කලේ ය: “අධිරාජ්‍යවාදයේ ආරථික පදනම වනාහි, සංවිධිත ගක්තිමත් කාර්මික හා මූල්‍ය ආසක්තයන්ට ”තම අතිරික්ත හාන්ඩ සහ අතිරික්ත මූල්‍ය සම්පත් වලට මහජන වියදුම්න් සහ රාජ්‍ය බලය යොදාගෙන, යුද්ගලික වෙළඳ පොල වල් අත්තර ගැනීමට පවත්නා උවමනාවයි.”¹¹ 1910 දී ඔස්ට්‍රියානු සමාජ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී න්‍යායෙක වූ රුබොල්ස් හිල්මර්ස්ඩ් සිය *Finance Capital* (මූල්‍ය ප්‍රාග්ධනය) නම් කාන්තියේ ද අධිරාජ්‍ය වාදයේ ආවේනික ප්‍රජාතන්ත්‍ර විරෝධී සහ ප්‍රවත්ත් ස්වභාවය පිළිබඳ ව ද ඉන් පැනනැංවන විප්ලවවාදී ගම්යන් පිළිබඳ ව ද මෙසේ ලියි:

අධිරාජ්‍යවාදයේ පිළිවෙතින් දැක්වන පරිදි ධෙන්ග්වර පන්තියේ වැඩිකටයුතු අනිවාර්යයෙන්ම කම්කරු පන්තිය ස්වාධීන පන්ති දේශපාලනයේ මාවතට ගමන් කරවන අතර එය අවසන් විය හැක්කේ අන්තිමේ ද ධෙන්ග්වරය පෙරලා දැමීමෙන් පමණ. *laissez-faire* ලේසෙසෙළොර් (රාජ්‍ය නිර්ඝාර) පිළිවෙත් ආධිපත්‍යය දරන තාක් කළේ රාජ්‍යය ආරථික කටයුතුවලට මැදිහත්වීම ද, පන්ති අධිපත්‍යයේ සංවිධානය ලෙස රාජ්‍යයේ ස්වභාවය ද වසන්වී තිබුණි. එකල්හි දේශපාලන අරගලයේ ආවශ්‍යකත්වය අයය කිරීමට සාපේශ්‍යකව මේරු අවබෝධ මට්ටමක් ද අන්සියල්ලටමත් වඩා අවසාන දේශපාලන ඉලක්කය වූ රාජ්‍ය බලය අල්ලාගැනීම සඳහා සූදාතම් වීමක් ද උවමනා විය. රාජ්‍ය නිර්ඝාධවාදයේ සම්භාවන රාජ්‍යය වන එංගලන්තයේදී, ස්වාධීන කම්කරු පන්තික දේශපාලන කටයුතු, විශේෂයෙන් ම අවසාන අරමුන වූ බලය අල්ලා ගැනීමේ ආවශ්‍යකත්වය වටහා ගැනීම එතරම්ම ද්‍රූෂ්කර වූ ඇත්තේ අභ්‍යන්තරයින් නොවේ. එහෙත් දැන් මෙය වෙනස් වෙමින් පවතී. ධෙන්ග්වර පන්තිය

එලිපිටම, සාපුරුවම සහ හොඳටම දැනෙන පරිදි රාජ්‍ය බලය සියතට ගැනීම, සැම කම්කරුවෙකුටම පෙනෙන ලෙස රාජ්‍යය සූරාකැමී අවශ්‍යතාවන්හි උපකරණය බවට පත් කර යි: එමගින් කම්කරුවා රාජ්‍ය බලය සිය පන්තිය විසින් අල්ලාගනු ලැබේම ස්වකිය ක්ෂනික, කාලීන දේශපාලන අවශ්‍යතාව බව වටහාගනී, තමා සූරාකැමට ලක් වීම අවසන් කරලීමේ එකම මාරුගය එය බව වටහාගනී. 12

1916 දී ලෝක යුද්ධය තෙවෙනි වසරට එලැඹුම්න් තිබිය දී ලෙනින්, අධිරාජ්‍යවාදය පිළිබඳ සාරගර්හ විශේෂේෂනයක් කම්ලේ ය:

නිදහස් තරගය ඒකාධිකාරය විසින් විස්තාපනය කරනු ලැබේම අධිරාජ්‍යවාදයේ මූලික ආරථික අංගය වන්නේ ය.

...යුරෝපයේ ද, ඇමරිකාවේ ද පසු කලෙක ආයියාවේ ද අධිරාජ්‍යවාදය එහි අවසන් හැඩ තල අත් කර ගත්තේ 1898-1914 සමයේදී ය. 1898 ස්පාන්ඩ්-ජාමාක්න් යුද්ධය, 1899-1902 ඇංගලේ බෝරු යුද්ධය, 1904-1905 රුසියන්-ජපන් යුද්ධය සහ 1900 යුරෝපයේ ආරථික අරඛුදය, ලෝක ඉතිහාසයේ මෙම අලුත් කාල පරිවිෂේදයේ මං සලකනු ය.

... ධනවාදයේ දිරාපත්වීම සලකනු කෙරෙන්නේ බදු-පොලී නිමියන් එනම් “කුපන් කැපීමෙන්” ජ්වත්වන දනපතියන්ගේ විශාල කටයුවක් නිර්මානය වීම තුළ ය. .. පරපුව ප්‍රාග්ධන අපනයනය “ලනක් මෙන් නැගී එයි . .. අධිරාජ්‍යවාදයේ විශේෂ ගුනාංගයක් නම් හිස සිට දෙපතුවලටම සලකනු වන දේශපාලනික ප්‍රතිගාමිත්වයයි. “මහා” බලවතුන් විසින් කරගෙන යනු ලබන දැවැන්ත ද්‍රූෂනය, ප්‍රාග්ධන, සකලාකාර විවාහ ... පිළිත ජාතින් සූරාකැම යි.¹³

වොටිස්කි, 1915 දී ලියු *War and the International* (යුද්ධය සහ ජාත්‍යන්තරය) නම් කාන්තියේ මෙම ගැටුම අනන්‍ය කර ගත්තේ,

නිෂ්පාදන බලවිගයන් ජාතිය සහ රාජ්‍යය යන දේශපාලන ස්වරුපයන් දෙකට ම එරෙහිව කැරලි ගැසීම ලෙස යි. එහි ආරථික නම් ජාතික රාජ්‍යය ස්වාධීන ආරථික ඒකකයක් ලෙස බිඳ වැටීම යි.

පුද්ධය ප්‍රකාශිත කරන්නේ ජාතික රාජ්‍යයේ බිඳවැටීමයි. එහෙත් එය ඒ සමගම දෙන්ශ්වර ආරථික පර්යායේ බිඳවැටීම ද සලකුනු කරයි. ජාතික රාජ්‍යය මගින් දනවාදය, සමස්ත ලෝක ආරථික පර්යායම විෂ්ලේෂණයට භාජන කොට තිබේ. එය සමස්ත භූතාලය ම මහා බලවතුන්ගේ කතිපයාධිකාරයන් අතර බෙදා ඇති අතර, මහා ජාතින් අතර ගැටුම තුළින් ජීවිතය ගැට්ගසා ගන්නා කුඩා ජාතින් ඒවා වට්ටි කාන්ඩගසා ඇත. දෙන්ශ්වර පදනමක ලෝක ආරථිකයේ අනාගත වර්ධනය වනාහි, මේ මිහිතලයෙන් දෙන්ශ්වර සුරාකැම සඳහා එන්න එන්න ම පුදුල් වන්නා වූ නුම් භාගයන් අත්කර ගැනීම සඳහා කෙරෙන්නාවූ නිමක් නැති අරගලයයි. යුදවාදයේ ධීජය යටතේ පවතින ආරථික එදිරිවාදිකම්, මානව ආරථිකයේ පාදක මූලධර්මයන් උල්ලාසිනය කරන්නාවූ මංකාල්ලය සහ විනාගය සමග බැඳී පවතී. ලෝක නිෂ්පාදනය කුරලී ගසන්නේ පුදෙක් ජාතික හා රාජ්‍ය බෙදීම මගින් නිර්මානය කර තිබෙන විසංචාදයට එරෙහිව පමනක්ම නොවේ. එය දැන් මුරුග විසංචාදනයක් හා ව්‍යසනයක් බවට හැඳී තිබෙන, දෙන්ශ්වර ආරථික පර්යායටම එරෙහිව ද වේ.”¹⁴

මෙම ලේඛනවල සමකාලීන ජාතන්තර හු දේශපාලනයේ වවන හා භාෂා ව්‍යවහාරය දැක්නට ලැබේ. ඒවායේ විස්තර කර තිබෙන ලෝකය වනාහි, අදවත් අපගේ ලෝකය ලෙස අදාළනාගත හැකි ලෝකයකි. එය වනාහි දනවාදයේ, ලෝක පරිමාන ආසක්තයන් සෞයා දිවෙන යෝඛ සංගතයන්හි කතිපයාධිකාරයේ සහ එකාධිකාර පාලන තන්ත්‍රයන්ගේ ලෝකයකි. මෙම කෘතින් ලියන ලද්දේ අප තවමත් ජීවත් වන්නා වූ, යුද්ධයන්ගේ සහ විෂ්ලේෂණයන්ගේ යුගය උදාවෙදීය. විසිවන සියවසේ සට්ටනය පිළිබඳ සංකල්ප, වත්මන පිළිබඳ අපගේ වැට්හීම ද අනාගතය පිළිබඳ අපගේ අපේක්ෂාවන් ද කෙරෙහි දුරදිග යන ගම්යන් දරා සිටියි. “ඉතිහාසයේ අවසානය” පිළිබඳ ප්‍රවාදය, උකටල් බව සහ උදාසීන භාවය යුක්ති සහගත කරයි. “කෙටි විසිවන සියවස” කෘතිය සමන්විත වන අනිවාර්ය පරාජයේ සහ සමාජවාදය සඳහා වූ විෂ්ලේෂා අරගලයේ අවසාන නිරෝපක බව පිළිබඳ ආඩ්ජානය, මානව දිශ්චාලාරය නිර්දය ලෙස මුළුනුප්‍රවාදීමට තරජනය කරන්නාවූ ව්‍යසනයක් කරා ඇදී යමින් තිබියදී ද කොතරම මහජන ප්‍රතිරෝධයක් ව්‍ය මැඩ ලිමට සමත් වනු ඇති, දෙන්ශ්වර ලෝකයක් පිළිබඳව අනුහාතික අපේක්ෂා හංග මානසිකත්වයක් පෙළේනය කරයි.

සුළුධනේශ්වර බුද්ධිජ්වලින්ගේ ඉතිහාස විරෝධී අසුහවාදය ඩෙලාඩකින්නාවූ “නිම නොවූ විසිවන සියවස” පිළිබඳ සංකල්පය මානව වර්ගය සලකා බලන්නේ, දිගින් දිගටම පවත්නා නොවිසදුනු සට්ටනයේ සන්ධර්හය තුළ තබාය. 1914 අගෝස්තුවේ ඇරුණු ගෝලිය අරුබුදයේ අවසාන ප්‍රතිඵලය තවමත් තින්දු වී නොමැත. මානව වර්ගය මුහුනදී සිටින එතිහාසික විකල්පයන් වනාහි, මෙයට ගතවර්ෂයකට පමන පෙර පලමුවැනි ලෝක යුද්ධය මධ්‍යයේ රෝසා ලක්සම්බර්ග අනනා කරගත් ඒ දේවල්ම ය. “එක්කේ අධිරාජ්‍යවාදයේ ජයග්‍රහනය තුළින් සකල සංස්කෘතිය, ඉපැරනි රෝමයේ දී මෙන්, ජනුදන්‍යයන්වය, විලෝපනය සමග මහා සුසානයක් බවට ලෝකය පත්වීම තැත්තොත්, අධිරාජ්‍යවාදයට එරහි ජාත්‍යන්තර කමිකරු පන්තියේ දැනුවත් අරගලය තුළින් සමාජවාදයේ ජයග්‍රහනයයි.”¹⁵ එතිහාසික ගක්තා පිළිබඳ විද්‍යාත්මක විශ්ලේෂණයේ දී මාක්ස්වාදී, අපේක්ෂාංගයේ අස්ථිත්වවාදී ප්‍රවර්ගය ට ඉඩ නොදෙති. පවත්නා තත්වයන් ඒවායේ යුරුන සංකීරනත්වය තුළ, නියාම පාලිත සමාජ-ආරථික ප්‍රතිසතිතාවන්ගේ සංතුමන ප්‍රකාශනයන් ලෙස ගෙන, වටහාගත හැකි හා ඒ අනුව ක්‍රියාකළ යුතු දේ ලෙස ගුහනය කර ගැනීමට අපි උත්සාහ කරමු. විසිවන සියවසේ “නිම නොවූ” ස්වභාවය පිළිබඳ වැට්හීම, එහි ඉතිහාසය හැදැරීමට අති මහත් වැදගත් කමක් ලබා දෙයි. අතිතයේ මහා පෙරලී සහ අරගල අප විසින් දැකගනු ලබන්නේ, ජාත්‍යන්තර සමාජවාදී ව්‍යාපාරය විසින් තරයේ වටහා ගත යුතු වූ මූල්‍යාකික පාඩම් අත්තරගත කරගත් දේ හැටියට ය.

සෝවියට සංගමය විසුරුවා හැරීම පිළිබඳ ඉහත සඳහන් ප්‍රතිවරුදී අරප කථනයන් සූත්‍රගත කොට අවුරුදු විස්සක ට වැඩි කළක් ගතව ඇත. එයින් කුමක් කාලයාගේ පරික්ෂනයෙන් සමර්ථව ඇත් ද ? ග්‍රුක්‍රාමාගේ අපේක්ෂාවන්ට ප්‍රතිපක්ෂව සෝවියට සංගමය විසුරුවාලීමෙන් පසු ඉතිහාසය අභාවයට යන පාටක් නැත. ඔහුගේ කේන්දුය ප්‍රකාශයක් වූයේ, “ඉතිහාසයේ අවසානය” යුද්ධයන්ගේ සම්භාව්‍යතාව හිනිම්, කාන්ට් සහ ඉම්පිටර් පන්ඩ්චිතානී ලෙස ගෙනහැර පාමින්, ලිබරල් ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය සාමකාමී යයි තරේක කළ ග්‍රුක්‍රාමා මෙසේ අනාවැකි පල කළේය: “එවිට තරේකය වන්නේ, ලිබරල් ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය මිනිසාගේ ආත්‍යතික සහ ප්‍රවන්ඩ සහජාසයන් බාධනය කරනවා ය යන්න නොව, එය මෙම සහජාසයන්ම අතිමුලිකව ප්‍රතිවර්තනය කොට, එමගින් එය අධිරාජ්‍යවාදී අහිජ්‍රේනයම අහෝසි කරනු ඇති බවය.” ග්‍රුක්‍රාමා ගේ මෙම කියමනට ප්‍රති විරුද්ධව, පළාවාත් සෝවියට ඉතිහාසය, සංසීදෙන ලකුනක් නම් පහලව ඇත්තේ නැත.

ඉකුයාමා මහතා ගේ ඒශ්‍ය වැරදී ගොස් තිබේ. මෙම රෝච් කාස්ත්‍රූයා සාර්වත්‍රික සාමයක් සහිත පෑවාත් සේවියට ලෝකයක් පිළිබඳ සිහින දකිමින් සිටිය දී එක්සත් ජනපදය, ලෝකයේ මහාධිපති බලවතා ලෙස තවත් තරග කරුවෙකට පැනහැරීමට ඉඩ නො දෙන බව ප්‍රකාශයට පත් කළා සේය. මෙම නව මූලෝපායික ධර්මය, එක්සත් ජනපද භුද්ධපාලනයේ අත්‍යවශ්‍ය අවිය ලෙස යුද්ධය සංස්ථාපිත කිරීම ඉල්ලා සිටියේය. මේ අනුව 1990 ගනන් වලදී එක්සත් ජනපදය, සිය යුද්ධ මෙහෙයුම් උග්‍ර කළ සැරී දක්නට ලැබුණි. 1990 දැනු ඇරුම් ප්‍රථම ඉරාක ආක්‍රමණය ද සමග ය. දසකය අවසන් වුයේ සර්බියාවට එරෙහි මාග බෝම්බ හෙලීම් ද සමග ය.

කවර කළෙකවත් එහි අදුරු උත්පත්තිය සහ ක්‍රියාත්මක කිරීම ඇති තරම් විභාග නො කරන ලද 9/11 බේද්වාවාකය, මූෂ්‍ය පාලනාධිකාරය විසින් පාවිච්චි කරන ලද්දේ තීමක් නැතිව දිගින් දිගටම පැතිරෙන “තුස්ත විරෝධී යුද්ධය සඳහා ය.” ඔබමා පාලනය යටතේ “තුස්තවාදීන්” සෞයා කෙරෙන වියරු ද්‍රියම බැඳී පවතින්නේ, මුළු ගුහ ලෝකයම පමණක් නොව, අභ්‍යවකාශය ද එක්සත් ජනපද යුද මෙහෙයුම් වල රනවීම බවට පත්කර ගැනීමේ අසීමිත භුද්ධපාලන කැදරකමත් සමග ය. 2014 ජූලි වන විට ලෝකයේ සරනාගතයින් සංඛ්‍යාව මිලියන් 50 ඉක්මවා තිබීම වනාහි, පෑවාත්-සේවියට අධිරාජ්‍යවාදී පිළිරීම මගින් ජනනය කළ ව්‍යසනයෙන් පැනනාවන ලද මානුෂික වියදම පිළිබඳ දැරුකයි. මේ දෙවන ලෝක යුද්ධයෙන් පසුව ඇතිවූ ඉහළම සරනාගතයින් සංඛ්‍යාවයි. ¹⁷ වොෂීමනය මධ්‍යම ආසියාව තුළින් ඇති කරන මිනිමරු කුලප්පූවේ ප්‍රධාන ඉලක්කයට පවත්නා ඇග්‍රසනිස්තානය සහ පක්ස්තානයේ සරනාගතයින් මිලියන හතරකට වඩා සිටිති.

ඉකුයාමා ලිබරල් ප්‍රජාතනත්ත්වාදයේ විජයග්‍රනය ප්‍රකාශන කළ තැන පටන් පැහැදිලිවී ඇති දෙය නම්, ලිබරල් ප්‍රජාතනත්ත්වය හැම තැනකම - අන් සියලුළුවත් වඩා ඇමරිකා එක්සත් ජනපදය තුළ - අරුධුයට පත්ව ඇති බව ය. ඇමරිකානු රාජ්‍යය එන්න එන්නම රැඳුරු ආකාරයේ පාලනය කළ නොහැකි ලෙවියදන් (තෝමස් හොබිස් විසින් විස්තර කරන ලද) හෙවත් යෝධ මාග සාර්වත්‍රික පාලනයක් බවට පත්ව ඇති. බිං ඔග් රයිට්ස් (ඇමරිකාවේ මූලික අයිතිවාසිකම් තහවුරු කළ එතිහාසික පනත) පලා එහි සාරය මිරිකා හැර තිබේ. එක්සත් ජනපද ආන්ත්‍රිව සිය යුදුරුවැසියන්ට එරෙහිව, ඔවුන්ගේ අනියින්ම පොෂ්ගලික ජීවන නොරතුරු පිළිබඳව ඔත්තුබැලීමට පමණක් නොව, නීතිය නොතකා මුවන් මරා දැමීමේ ද අධිකාරය තහවුරු කරගෙන ඇති. මේ වනාහි පරමිපරාවකට පෙර සිතීමට පවා නොහැකි වූ තත්වයකි. හොබිස්බොම් ගේ “කෙටි

විසිවන සියවස” ගැන සලකා බැලුවාත් එම කෘතියේ බුද්ධිමය වලංගු කාලය කතුවරය සිතුවාට වඩා කෙටි බව ඔප්පු වී හමාරය. නව විසි එක්වන සියවස යන්තම් පටන්ගන්නවාත් සමගම පැහැදිලිවූ කරුන නම්, 1900 ගනන්වල එතිහාසික ගැටුපු තවමත් නොවිසදී පවත්නා බවය. එන්න එන්නම ඇති අනිතයකට තල්පුවනවා වෙනුවට විසිවන සියවස කරගසා සිටින්නේ, ගෙවන්නේ කෙසේද යන්න කඩුරුන්ත් නොදැන්නා දැවැන්ත තයකට ය.

මේ නොගෙනු නය තම පොලිය උපයන්නේ, වත්මන් දිනයේ දේශපාලන ත්‍යායපත්‍රයට ගැලපෙන පරිදි ඉතිහාසය සංගීධිනය කිරීම සඳහා කරන නිරන්තර ඉල්ලීම මගිනි. ඉතිහාසයේ භාවිතය, සැබැවින්ම කිවහාසයේ “ව්‍යාජ ඉතිහාසයේ” භාවිතය, පාලක ප්‍රභුවේ මූල්‍ය සහ දේශපාලන ආසක්තයන්ට වඩ වඩාත් යටත් කර ඇති. ඉතිහාසය සහ ප්‍රවාරය අතර වෙනස ක්‍රමානුකූලව අකාමකා දමයි.

ඉතිහාසය ප්‍රවාරය කරා පිරිහෙලීම මගින් විසිවන සියවසට තවත් එක් ප්‍රවිශ්ටයක් නිර්මානය කර ඇති. “ඉතිහාසයේ අවසානය” ද “කෙටි විසිවන සියවස” ද බැහැර කොට “නිරමිත විසිවන සියවස” ඉදිරියට ගෙනෙමින් තිබේ. මෙම ගුරුකුලය නිර්මානය කිරීම බැඳී ඇත්තේ, ඉතිහාස වාර්තාව යටත් කිරීම, විකාත කිරීම සහ මුළුමනින්ම මුසාකරනය කිරීම සමග ය. මෙම ව්‍යාපෘතියේ අරමුන, විසිවන සියවසේ දෙනෙක්වර අධිරාජ්‍යවාදයේ නපුරුම අපරාධ වලට සුදුනු ගායුක්විත්ත හාවයක් ලබා දීම ද එයට ගැලපෙන පරිදි, ජාත්‍යන්තර සමාජවාදී ව්‍යාපාරයේ මුළුමහත් අරගලයම අපරාධයක් කොට සදාවාරත්මකව අවජාත කරලීම ද වේ.

මෙම දක්ෂීන්ගික එතිහාසික සංගීධිනවාදය 1917 සමාජවාදී විෂ්ලේෂය පින්තාරු කරන්නේ, විසිවන සියවසේ මුල් අපරාධය ලෙසය. ඉන් පස්සේ සිදුවූ හයුණාකාර සියලුළු - විශේෂයෙන්ම හිටුලර්ගේ නාසි පාලනය සහ නොලොක්ස්ටය (යුද්ධ සංහාරය) - මක්නොබර් විෂ්ලේෂය සේතු කොට ගෙන ගලා ආ නොවැලැක්විය හැකි හා නීති යුත්ත දේය. සේවියට සංගමය විසුරුවා හැරීමට පෙර නම්, විසි වන සියවසේ ඉතිහාසය පිළිබඳ එවන් කයෝර විකාතයක්, විශේෂයෙන් ම ජ්‍රේමනිය තුළ පිළිකුලට උවිත පරිදිම බුද්ධිමය අවජාතකයක් ලෙස පිළිකෙවි කෙරෙනු ඇති

1980 ගනන්වල මැදහාගයේ සහ 1990 ගනන් මූල ජ්‍රේමනිය, හිස්ටරිකරස්ට්‍රියට - ඉතිහාසයූයන්ගේ සට්ටනයේ - පතල කරලිය වී ය. එය ඇවැලුගියේ එරන්ස්ට් නොල්ටේ නැමති ඉතිහාසයූයාගේ

ලියවිජලක් පලකීමත් සමගය. ඔහු තරක කලේ, නාසි තන්තුයේ අපරාධ දැකගත යුත්තේ, මක්තෝබර විජලවයටද, 1918-21 රුසියානු සිවිල් යුද්ධයටද සේවියට බොල්ලෙවික්වාදී මෘගත්වයටද ද දක්වන ලද සාධාරණ ප්‍රතිචාරයක් ලෙස බවට ය. තුන්වන රසිකය (නාසි පාලනය) පිලිබඳ කාරුතිකව සැලකිල්ල යොමුකල යුතු බව කියා සිටිමින් නොලේට් මෙසේ ලිවිය. නාසින්ගේ කටයුතු වනාහි, "රුසියානු සිවිල් යුද්ධයේදී සිදුකරනලද ජන සාතක කියා පිලිබඳ බිඟ නිසා පලුවූ ප්‍රතිචාරයකි... තුන්වන රසිකය යක්ෂයෙකු සේ තෙලාදැකීම පිළිගත යුතු නැත, එවත් යක්ෂාරෝපනයක් සමග තුන්වැනි රසිකය ට කිසිදු මානුෂිකත්වයක් තිබුනේ නැති බවද පිළිගැනෙනු ඇත... යක්ෂාරෝපනය යනු සරලවම මානුෂික වූ සියල්ල ඉවත් කර දැමිමය, ඩුදෙක්ම එහි අර්ථය මානවවාදී වන සියල්ල නියත බව හා එබැවින් සියල්ල හොඳ හෝ නාරක විය නොහැකි හා සියල්ල ආලෙංකමත් හෝ සියල්ල අන්ධකාර විය නොහැකි බවය."¹⁸

නොලේට් ගේ ලේඛන වනාහි ජරමන් ගාස්තුලික සංස්කාපිතයේ සාමාජිකයෙකු විසින්, දෙවන ලෝක යුද්ධය අවසානයෙන් පසුව, හිටිලර් ආරක්ෂා කිරීමටත් ඔහුගේ තුන්වන රසිකය යුත්ති සහගත කිරීමටත් දරන ලද අතිශින්ම විවාහ දුරයන්නය. ඔහු යුරෝපීය යුදෙවී ජනතාව ට හිටිලර් එල්ල කළ මෘග ප්‍රහාරය පවා යුත්ති සහගත කලේ ය. ඔහු එහි ලා යොදාගත්තේ ලෝක සියෝන් වාදී සම්මේලනයේ නායක ගයීම වයිස්මන්, 1939 දී යුදෙවිවන් ජරමනියට විරැද්ධව සටන් කිරීම සඳහා බ්‍රිතාන්තයේ පැත්ත ගත යුතු යයි ප්‍රකාශ කර තිබුනේ ය යන්නය. (19.) 1992 දී ලියන ලද මූල්‍යමත්ත්වානු තුළ නොලේට් එම දාරුණිකයා විසින් යුදෙවී විරෝධය හා නාසිවාදය පිළිගැනීම ආරක්ෂා කලේ ය. "[කොමිශනිස්ට් වාදය] හා සහස්‍රන කළේහි ජාතික සමාජවාදය පිළිබඳ ජරමන් විජ්ලවය මධ්‍යස්ථානීක එකකි. අරමුණු වශයෙන් අල්පේච් ද විය. එම අරමුණු නම් ජරමනියේ ගොරවය හා අයිතින්ගේ සමානත්වය ය. එහි විධි ක්‍රම වශයෙන් වඩා මධ්‍යනස්ථාන ද විය.."²⁰

නොලේට් ගේ ලේඛන ජරමානු සහ ඇමරිකානු ගාස්තුලික පර්ශ්වය තුළ සපුතිපත්තික විරෝධයකටද ද ලක් විය. ඔහුට වෝද්නා කරන ලද්දේ නාසිවාදය වෙනුවෙන් එතිහාසික ක්ෂමාලාප සැපයීම ගැන ය. මේ හෙයින් ගාස්තුධරයෙකු ලෙස ඔහුට පැවති කිරීමිය වැනසි ගියේ ය. එහෙත් අද නොලේට් ගේ ග්‍රහය උච්ච වී ගෙන එයි. දැන් අවුරුදු 91 ක් වයසැති ඔහු සිය අවසාන කාලයේදී නියම තැන ලැබූ අනාගත වක්තා වරයෙකු ලෙස වර්තනය කරනු ලැබේ. ජරමනියේ වඩාත්ම ප්‍රවාලිත යුත්ත් සංග්‍රහය වන බිරු

ස්ථිගල් 2014 පෙබරවාරි 14 කළාපයේ පල කල ලිපිය, නොලේට් ගේ අදහස් සහාත වී ඇති බවක් කියාපාන පිට ක්‍රමයක් ඉදිරිපත් කලේ ය. බිරු ස්ථිගල් මෙසේ අවධාරණය කිරීමෙන් පිළිබඳ සැලකිල්ල යොමුකල යුතු බව කියා සිටිමින් නොලේට් මෙසේ ලිවිය. නාසින්ගේ කටයුතු වනාහි, "රුසියානු සිවිල් යුද්ධයේදී සිදුකරනලද ජන සාතක කියා පිළිබඳ බිඟ නිසා පලුවූ ප්‍රතිචාරයකි... තුන්වන රසිකය යක්ෂයෙකු සේ තෙලාදැකීම පිළිගත යුතු නැත, එවත් යක්ෂාරෝපනයක් සමග තුන්වැනි රසිකය ට කිසිදු මානුෂිකත්වයක් තිබුනේ නැති, මහාවාරය ජෝර්ජ් බාබරෝව්ල්ටි සරසවියේ නැගෙනහිර යුරෝපීය අධ්‍යයන අංශයේ සහාපති ය. සැම විටම තමා එකත්ත්වය පලකර සිටි නොලේට් ආරක්ෂා කරමින් බාබරෝව්ස්කි මෙසේ ප්‍රකාශ කලේ ය: "හිටිලර් මානසික රෝගීයෙකු නොවිය. ඔහු නපුරෙකු ද නොවිය. තමාගේ කැම මේසයේදී යුදෙවිවන් සමුළුසාතනය කිරීම ගැන සාකච්ඡා කිරීමට ද කැමති වුයේ නැති."²¹ තුන්වන රසිකයේ අපරාධවල පරිමාව ද සුවිශ්‍ය ස්වභාවය ද සුළු කොට තැකීමට නොලේට් දැරු ප්‍රයත්තය යුත්ති යුත්ති කරමින්, බාබරෝව්ස්කි මෙසේ පැවැතිය.: "එශ්ටිහාසිකව කතා කළහොත්, ඔහු නිවැරදි විය."²²

නොලේට් නිවැරදි වූයේ කුමක් පිළිබඳව ද? බිරු ස්ථිගල් සමග කරන ලද සමුළු සාකච්ඡාවක දී, නොලේට් කියා සිටියේ, හිටිලර් යුද්ධයට ඇද දමනු ලැබුවේ බ්‍රිතාන්තයේ සහ පෝලන්ත්තයේ දරදුව්‍යාවය විසින් යනුවෙති. එ පමනක් නොවේ. බිරු ස්ථිගල් තව දුරටත් වාර්තා කළ පරිදි නොලේට්, "ගුලාග්" සිර කඩවුරෙන් පංගුවකට යුදෙවිවන් ද වගකිව යුතු" යයි අවධාරණය කලේය. මක්නිසා ද යත්, සමහර බොල්ජේවිකයේ යුදෙවිවන් වූ බැවිනි. මෙම තරකය මත පදනම් ව සලකා බලන කළේහි යුදෙවිවන්, අවුම තරමින් පාරුණිකව හෝ හිටිලර් ගේ සිර කඩවුරුවල (අවුණ්විවිෂ්) වගකීමෙන් කොටසකට උරදිය යුතු ය. නොලේට් ගේ දරදුව්‍යාකතාවෙන් බිරු ස්ථිගල් ප්‍රවාන් තරමක් හෙල්පුම් කැ අතර, "කාලයක් තිස්සේ යුදෙවී විරෝධින් ගේ තරකය වී ඇත්තේ මෙය" ²³ බව පිළිගත්තේය. බිරු ස්ථිගල් ප්‍රවත්තපත ගිය දුර එපමණයි. මේ අතර නොලේට් ගේ සහ බාබරෝව්ස්කිගේ ප්‍රකාශ වලට එරෙහි මොනයම් හෝ ප්‍රකට විරෝධයක් පල වූයේ නැති. නොලේට් සහ බාබරෝව්ස්කි ගේ තරක වලට එරෙහි අහියෝගයක් නොනිවීම ම ඩුදෙක් බුද්ධිමය පමනක් නොව දේශපාලන සන්තතින්ගේ ද ප්‍රකාශනයකි. පසුගිය වසර තුළ, ජරමන් යුද්ධාදය ට සහය ගොනුකර ගැනීම සඳහා දැඩි දේශපාලන ව්‍යායාමයක් දියත්ව තිබේ. එරට ජනාධිපති ජෝක්මි ගොක් මුදුනේ පිහිටුවා ගනිමින් ප්‍රමුඛ ප්‍රවත්ති පත්තු, ජරමන් ජනතාව දෙවන ලෝක යුද්ධයෙන් පසුව වැළඳගෙන සිටින සාමවාදය හැරපියා, ජරමනියටද ද සිය දේශ සීමාවෙන් ඔබ්බේ යුද මෙහෙයුම් වලට

සහභාගී විමට සූජාත මහ බලවත් අයිතිවාසිකම උරුමලී තිබෙන බව පිළිගත යුතුව ඇතැයි කියා සිටිති.

යලිත් වරක්, “තමන්ටත් එලිපහලියෙන් ඉඩමක්” ලබා ගැනීම සඳහා ජර්මනිය දරන්නා වූ ප්‍රයත්තයෙන් මෙහෙයුවනු යුදවාදයේ මෙම ප්‍රනර්ජිවනය, ඉතිහාසයේ ග්‍රීට්‍රිච් නිෂ්ප විසින් 1961 දී පලකල සාධිකාර අධ්‍යයනය තුළ *Germany's Aims in the First World War* (පලමුවන ලෝක යුද්ධයේදී ජර්මනියේ අභ්‍යාපා) තහවුරු කරන ලද කාරනය සමග කෙලින්ම ගැටෙමින්, දිගු කළකට පෙර තහවුරු කරන ලද එතිහාසික ඒකමතික භාවය අපකිරිතියට පත්කිරීමේ උත්සාහය සමග අත්වැල් බැඳ ගනියි. 1914 යුද්ධය ප්‍රපුරා යාමට ප්‍රධාන වශයෙන්ම වගකිවයුතු වන්නේ ජර්මනියේ කයිසර් රජුගේ අධිරාජ්‍ය පාලන තන්ත්‍රයය. යන සේරාවරය දැන් නිරදය ප්‍රහාරයකට ලක්ව ඇත. 1999 දී මිය ගිය නිෂ්ප දැන් වියතෙකු හැරියට ලබා සිරින ඔහුගේ කිරිතිය වනසා දැමීමට, ඔහුගේ මරනයෙන් පසු එල්ල කරනු ලබන නිරදය ප්‍රහාර වල ඉලක්කය බවට පත්ව සිටි.

ඉතිහාසය සමකාලීන භූදේශපාලන තත්ත්‍ය පත්‍රයන්ට යටත් කරනු ලබන සැරී, යුතුවෙනයේ දිගින් දිගටම පවත්නා අරුමුදය තුළ මැනවින් පෙන්නුම් කෙරේ. ගැසිස්ට් සංවිධාන ප්‍රධාන භූමිකාව ඉටුකළ, 2014 පෙබරවාරියේ දී යුතුත්තය තුළ සිදුකළ මිලටරි කුමන්ත්තාය, ප්‍රජාතන්ත්‍ර විප්ලවයක් ලෙස දේශපාලනිකව අලේවි කිරීමේ එක්සත් ජනපද හා ජර්මන් ව්‍යාපාරය, එතිහාසික වාර්තාව ඉහත ක් ආකාරයෙන් මුසාකරනය කිරීම මගින් පහසු කරනු ලැබ ඇත. මෙම ගුන්පයේ අවසාන පුරුව ලිපියෙහි මාත්‍රකාව වන්නේ මෙම සන්තතියයි.

සේවියට සංගමය විසුරුවා ගත වූ විසි වසරකට අධික කාලයක විකාශීන් සහ මුසාකරනයන්ට එරෙහිව එතිහාසික සත්‍යය තහවුරු කරලීම සඳහා හතරවන ජාත්‍යන්තරයේ ජාත්‍යන්තර කම්ට්‍රුව ගෙන ගිය අරගලයේ වාර්තාවෙන් කොටසක් මෙම වෙළුමට ඇතුළත් වේ. එය වනාහි චොට්සික්වාදී ව්‍යාපාරය මැනවින් සූදානම්ව සිටි අරගලයකි. 1923 වාම විපාරණවය නිරමාතාය කළ චොට්සික්වාදීනු, ස්වැලින්වාදී නිලධරයට එරෙහිව ඔක්තෝබර් විප්ලවයේ උරුමය සහ එතිහාසික වාර්තාව ආරක්ෂා කිරීමට සටන් වැදුනාහ. ඔක්තෝබර් විප්ලවයේ ක්‍රියාමාර්ගය සහ මුලධර්මයන්ට එරෙහි නිලධාරිවාදී ප්‍රතික්‍රියා 1920 ගනන් මුළ ඇරඹුනේ රුසියානු සමාජ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී ව්‍යාපාරය තුළ 1917ට පෙර කරනලද කන්ඩායමික අරගලයන් විකාශී කරමින් චොට්සික්

ලෙනින්ගේ බද්ධ සතුරෙකු ලෙස ගෙනහැර දැක්වීමත් සමග ය. චොට්සික් රුසියානු ගොවි ජනයාගේ උගුම සතුරෙකු ලෙස පින්තාරු කිරීම සඳහා ඔහුගේ දේශපාලන අස්ථානයන් විකාශී කොට දැක්වීති. 1927 දී රුසියානු කොමිෂනිස්ට් පක්ෂයෙන් ද 1929 දී සේවියට සංගමයෙන් ද චොට්සික් පලවාහැමිත් සමග සේවියට ඉතිහාසයේ හැම සිද්ධියක් ම ස්වැලින්වාදී තන්තුයේ දේශපාලන ආසක්තයන්ට ගැලපෙන පරිදි මුසාකරනය කැරිනි. අනෙකක් තබා (සම්භාව්‍ය සේවියට සිනමාකරු) සර්ජ අයිසන්ස්ට්‍රයින්ට සිය 1927 ග්‍රුෂ්ට කානිය වන *Ten Days that Shook the World* (ලොව සෙලුවූ දස දවස), ක්ලේඛාද කොට 1917 පෙටොග්‍රාඩි සනන්දද නැගිටීම සංවිධානය කොට මෙහයුම්, ලියෙන් චොට්සික්ගේ රුව එයින් ඉවත් කිරීමට පවා බල කෙරිනි.

එොට්සික් බලයෙන් පහ කිරීමට සහ ඔක්තෝබර් විප්ලවය පදනම් වූ සමාජවාදී ජාත්‍යන්තරවාදය පිළිබඳ ක්‍රියාමාර්ගය ප්‍රතික්ෂේප කිරීමට යොදා ගත් 1920 ගනන්වල මුසාකරනයන්, කමිකරු පන්තිය බලය කරා මෙහයවාලු ද, කොමිෂනිස්ට් ජාත්‍යන්තරය නිරමානය කළා වූ ද සේවියට සංගමය පිහිටුවාලු ද මාක්ස්වාදීන් පරම්පරාවම සමුළු සාතනය කිරීම සඳහා ව්‍යාජ - නෙතික තිමිර පටලයක් ලෙස 1930 ගනන් වල දී ස්වැලින්වාදීන් විසින් යොදාගත්තා ලද මොස්කව් අවනඩු දක්වා ඔබු දැවී ය. චොට්සික් පැහැදිලි කළ පරිදි, ඉතිහාසය පිළිබඳ බොරු, දේශපාලන ප්‍රතිගාමිත්වයේ බදාම හැරියට තීරනාත්මක භූමිකාවක් ඉටු කරයි. අධිකරනමය හොර-නඩු ලෙස ද රාජ්‍ය හා මාධ්‍ය ප්‍රවාරය ලෙස ද නැතුහොත් ඉව බව නැති සූජා ධෙශ්ත්‍රාලිකයන් විසින් ඉතිහාස වාර්තාව විකාශ කිරීම වශයෙන් ද එහි කටයුත්ත, පාලක ප්‍රභාවේ අපරාධ සූජාත කොට මහජන මතය නො මග යවා, දෙනෙශ්වර කුම්යට එරෙහිව සඡල, සහ විප්ලවීය අරගලයක් කිරීමට අවශ්‍ය තොරතුරු සහ යුතුනය අති මහත් ජනතාවන්ට අහිමි කරලිමය. එබැවින් ඉතිහාසය මුසාකරනයට එරෙහි අරගලය, දෙවන ගනයේ කාරනයක් නොවේ දේශපාලන කටයුතුවල අත්‍යවශ්‍ය අංගයකි. විශේෂයෙන්ම ඔක්තෝබර් විප්ලවයට හා විසිවන සියවෙස් ජාත්‍යන්තර සමාජවාදී ව්‍යාපාරයේ මූලෝපායික අන්දැකීම් වලට අදාළව, එතිහාසික සත්‍යය ආරක්ෂා කිරීම, කමිකරු පන්තිය තුළ සමාජවාදී ජාත්‍යන්තරවාදී ප්‍රජාත්‍රේවනය කිරීම සඳහා අත්‍යවශ්‍යක දෙයකි.

සේවියට සංගමයේ අවසන් වසරවල රට පුරා ජනතාව අතර, රුසියානු විප්ලවයේ ඉතිහාසය පිළිබඳ උනන්දුවක් දැලුවුනි. දැක ගනනාවක මරදනයකින් පසුව චොට්සික් පිළිබඳ ලිපි ලේඛන, වඩාත් වැදුගත් කාරනය ලෙස චොට්සික් විසින් ලියන ලද කානීන් සැම තැනකින්ම

ଲବାଗତ ହୁକ୍ତ ବିଯ. ମେମ ଵର୍ଦନଯ ଜେଣ୍ଠିଯାଏ
ନାଯକନୀର୍ବିଦ୍ୟ ତୁଳ କନସେସଲ୍‌ଲ ଦୈନିକୀ. ଲେଲାଦେଖାଲ
ଆର୍ପିକିଯ କରୁ ଆରପ୍ଚେଚିତ ଯେତେ ଗତ ହୁକ୍ତ ଲକମ ଦୈରି
ମାତ୍ରା ବିବତ ଶନତାବ ଶେତ୍ରଭାନ୍ଧିମାତ୍ର ଦ୍ରତ୍ସାହ ଦରନ
ଚେତ୍ରଭାନ୍ଧିଲାଦି ନିଲଦରଦେଁ ଦିନିନ୍ ଦିଗରମ ପତ୍ରକିନ ବିନ୍ଦମନ୍
ଦିନେନ୍ଦ୍ରିଯର ଗୁଣ ନେଇର୍ବିଦ୍ୟ ଜ୍ଞାପନ ପାହନ୍ତି ଲେଜ,
ମୋରିଚେକିଗେ ଲେବନ ହା ଚେତ୍ରଭାନ୍ଧିଲାଦିଯାଏ ଲିରେଖି
ଅରଗଲାଯ ପିଲିବାଦ ହତରବନ ଶୁତସନ୍ତରଦେଁ ଲାର୍ତନାବ
ପାହନ୍ତିଲାଦି କଲେ, ନିଲଦାରିଲାଦି ତନ୍ତ୍ରଯାଏ ଜମାତଲାଦି
ବିକଳ୍ପଯକ ଜକୁତାବ ପାହନ୍ତିଲାଦି ବାବି.

සේවියට සංගමය විසුරුවාලීම මගින් තෙම්ලිනය
අපේක්ෂා කළ කේත්දිය ඉලක්කයන් අතරින් එකක්
වුයේ කමිකරු පන්තිය තුළ සමාජවාදී දැරිදරුගනයක්
ප්‍රත්‍රිත්වනය වීම පූර්වහංග කිරීම යි. මේ අනුවම
සේවියට සංගමය විනාශ කිරීම නව එතිහාසික
මූසාකරණයේ ව්‍යායාමයක් සමග අත්වැල් බැඳ ගති.
සේවියට සංගමය මුළු පටන් ම අසාර්ථක වීමට
නියමිතව තිබුනු ව්‍යාපෘතියක්ද යන කියාපැම සමග
එය බැඳී ගත්තේය. මෙම අලුතින් මත්තී ආ “ප්‍රචාරක්-
සේවියට එතිහාසික මූසාකරණ” ගුරුකුලය ගුණයාමා,
මාලියා සහ භාවිස්බෝම් ගේ ගමන් මාවතම
අනුගමනය කළේය. මේ සියලු කාතින් අගවා සිටියේ
සේවියට සංගමය විනාශ කිරීම අනිවාර්යයෙන්ම ගලා
ඇත්තේ ඔවුන්ගේ විප්ලවයෙන්ම ය යන්නය. විකල්ප
ප්‍රතිඵලයකට කිසිදු ඉඩක් තිබුනේ නැති ය යන්නය.
ස්වැලින්වාදය ඔක්තොබර විප්ලවයේ විකාතියක් වුයේ
නැති, ඒ වෙනුවට එය එහි අනිවාර්ය ව්‍යාකය විය.
වෙනත් විකල්පයක් තිබුනේ නැති.

“නිම නොවූ විසිවන සියවස” යන සංකල්පය වර්ධනය කිරීමේ ලා මෙම කෘතියේ අඩංගු දේශන හා රවනා තුළ අවධාරණය කර ඇත්තේද එතිනාසික වාර්තාව විසින් නිශ්චිතවම තහවුරු කරනු ලැබූවේ ද ස්ටේලින්වාදයට විකල්පයක් තිබුණු බව ය. ස්ටේලින්වාදයට විකල්පයක් පැවතියේද යන්න විමසා බැලීම, ප්‍රතිච්ච්‍යාස්තවික ඉතිහාස රවනයේ ලුද්ධීමය වශයෙන් අවජාතක අභ්‍යාසයක් යන හොඳුස්ථේම් ගේ අධ්‍යර්ථනයට මම අහියෝග කළම්. ඔහු ලියුවේ “ඉතිහාසය ඇරුණිය යුත්තේ සිද්ධු දෙයින්ය, ඉතිරි සියල්ල සමපේක්ෂනයයි.” යනුවති. ²⁴

මා මේ විශේෂ ජේදයට අවබානය යොමු කරන්නේ,
එය සෝචියට සංගමයේ ඉතිහාසය කෙරේ දැක්වෙන
පෘථුල හා තරුම වූ ප්‍රවිෂ්ටයක් සංකීතවත් කරන
හෙයිනි. හොඳිස්බෝම් එතිහාසික සාධක මුදුමනින්ම
මුසාකරනය කරන්නට යන්නේ නැතු. එහෙත් වැදගත්
කරුණු වසන් කිරීමෙන් ද අසිමුප්පන වාර්තාවක් ඉදිරිපත්
කිරීමෙන් ද ඔහු එතිහාසික සත්‍යයට එරහි අපරාධයට
සම්බන්ධ වන්නේය.

ଅବ୍ୟାସନାଵକର ମେନ୍, ମେମ ଦେଖିଲା ଜଣା କିମ୍ବା ତୁଳି ଦି
ମେତ ମଗନ୍ହାରୀମି ପମନକ୍ ନୋବ ଲେଖିଲାଜିକ କରେନ୍ତୁ
ଜେଯର ଲେସ ଲିକାନି କିରିମି ଦ ଲିଲିଦରି କିରିମେତ ଜିନ୍ଧା ଯି.
ଦୁନିହାଜିଲ୍ଲାଦିନ୍ ଯଦି କିମ୍ବା ଗନ୍ଧନା ଚମହର ଫ୍ରେଂଗଲାଦିନ୍
ବିଶେଷ ମ ଅପତ୍ତି ବ୍ରା କାରନା ଲିଯା ତାବେମ ମରିନ୍, ଆନାଗତ
ପରମ୍ପରାର ଜିଯ ବ୍ରେଦିମିଯ ନିରଲଶ୍ରତ ଖାଦ୍ୟ ପିଲିବାର ଜାକିଲି
ଦୁନିରିକର ତବନ୍ଦିନେବେ କେବେଁ ଦ ଯନ୍ତନ ଗୈନ ମେତ ଚମହର
ଅବସେରୀବଳାରୀ ଫ୍ରେଂଗଲାଦିନ୍ ନୋବେ ଜିରିଯ ନୋହାକି ଅବସେରୀ
ପାଲାନ୍ତିନି.

ମୁସାକରନାଯେ ଖାଲିତିଯ, ଦୁତିହାସ ଅଧିଶ୍ୟନ୍ୟକ ଜଳ
ରଲନାଯ କେବେ କିମ୍ ବଲପୈମ ଜମ୍ବେତିଯକ୍ ଲାଗେନ୍
ଲୁହାସନକାରୀ ଲ ଆତ୍ମକୁ ବୁ ଜମ୍ବହର ପଣ୍ଠଲାତ୍ ଜୁତନଲାଦି
ଗୁରୁକୁଳଯନ୍ ଗେ ବଲପୈମ ଵିଜିନ୍, ପେଂଶନାଯ କର ଆତ.
ଦୂରେନାଯେ ମେମ ପରାହଲାଯ ଜଳ ଦୁତିହାସଯେ ମୁସାକରନାଯ
ଅତର ଜମ୍ବିନ୍ଦନାଲାଯ କୋତରମି କୀଲ ଦ ମଦି ଯ. କିମ୍ କିମ୍
କାନ୍ତିଯତ ମର ପେନ୍ଦିବୁ, ଦୂର କିନ୍ତିବିର ଗେଜେରିଵିର ଗେ
(ଦୁତିହାସଯେ ଆରପିଯ) ନମି କାନ୍ତିଯେ କରନ୍ତା ବୁ ମିଶେଲ୍
ନୁକୋର୍ଲେର ଗେ ଗୋଲାଯେକୁ ଲାନ ମହାଲାରା
ବାବରୋଲିଷ୍କି ଗେ ଲିପିଯକ୍ ଲିପ୍ରାପା ଦକ୍ଷେତିନ୍ ଶେ ଗୈନ
ଶିମୁସା ବଲମ୍ଭି:

යලාර්ථ වශයෙන් ඉතිහාසයේයාට අතිතයෙන් කිසිදු වැඩක් නැත. මහු කලපුත්තේ එය අර්ථකරනය කිරීම පමණි. මහුව තමා යලාර්ථය යයි කියන දෙයින් අතිතයේ ජ්වත්වූ පුද්ගලයින් ගේ ප්‍රකාශ වෙනස්කළ නොහැකි වේ. මත්ද යන් (මහු ට අනුව) යලාර්ථය නිරමානය කරන්නාවූ වියානයන් පිට යලාර්ථයක් ඇත්තේ නැති හෙයිනි. අපට අතිත ලියවිල තුළින් ඉදිරිපත් කෙරුනු කරුනු මගින් රැසියානු විෂ්ල්වය සැබුවින්ම කුමක් වී ද යන්න පිළිබඳ සිද්ධින් ප්‍රති - නිරමානය කරගත හැකිය යන සංකල්පයෙන් මිදි ගත යුතුය. නියෝජනයෙන් තොර යලාර්ථයක් නැත. ඒ අනුව ඉතිහාසයේයක ගේ කටයුත්ත නම්, රොජර වාටියර ගේ වචන වලින් ඉදිරිපත් කරතොත්, නියෝජනයන්ගේ ක්ෂේත්‍රය පරික්ෂනය කිරීමය. ²⁵ (අවධාරනය එකතු කරනලදී)

වෙළඳීකව පැවතියා වූ අත්තයේ සත්‍යය ප්‍රතිනිර්මානයක් ලෙස ඉතිහාස රචනය ප්‍රතික්ෂේප කිරීම යුත්ති යුත්ත කිරීමට බබරෝධිස්කි කැදුවා ගන්නේ වියුනවාදී ස්වසන්තාන මාත්‍රවාදයේ අත්‍යන්ත ප්‍රයුත්තයයි: වින්තනයෙන් පරිබාහිරව සහ වෙන්ව යථාර්ථයක් තොපවති. ඔහු අපට මෙසේ කියයි. ඉහිහාසය පවතින්නේ, ඩුදෙක් ආත්මිය ප්‍රතිනිර්මිතයක් ලෙස පමනකි. සමාජ, ආර්ථික, සහ දේශපාලන තත්ත්වයන්ගේ ස්වභාවය නිරවිද්‍ය ලෙස ඉදිරිපත් කරන්නාවූ වෙළඳීක එතිහාසික සත්‍යයක් ඇත්තේ

නැත. එවන් ලේතිභාසික යථාර්ථයක් පිළිබඳ උනන්දුවක් බලරෝච්ස්කි ට ඇත්තේ නැත. බලරෝච්ස්කි මෙසේ ප්‍රකාශ කර සිටි: “ඉතිභාසයක් සත්‍යවන්නේ ඉතිභාසයයා විසින් පිළිටුවන ලද ප්‍රස්ථාතයන්ට සේවය කරන්නේ නම් පමණි.”²⁶ ඉතිභාසය මෙලෙස පිරිහෙලීමකින් අනුමත කරනු ලබන්නේ ආත්මය වශයෙන් සකසාගනන්න ලද ත්‍යාපතුයන්ට සේවය සැලසෙන පරිදි ව්‍යාජ ආධ්‍යාත්‍ය ලිවීමකි. උදාහරණයක් නම්: හිටුවර්ගේ සාපරාධි පාලන තන්ත්‍රය ප්‍රනස්ථාපනය කිරීම ය. මහාවාර්ය බලරෝච්ස්කි අර්හස්වී තොල්වේ වැන්නවුන් සමග රැලට වැටීම අහම්බයක් තොවේ.

ඒන් ගුනේකෝ ලියාටාර්ඩ්, රිලර්ඩ් රෝට් සහ ගුනේල්ට් වැන්නවුන්, "ධනේශ්වර වින්තනයේ පාත මාලය"²⁷ අතපත ගා ඇහිද ගත් සංකල්පයන් හරඹ කරමින් විසිවන සියවසේ අග දශකයන්හි දී සහ විසිලක්වන ගතවර්ෂයේ මුල් දශකයේදී මෙවන් අසම්ප්‍රාති, හයානක බලපෑමක් හියානමක කිරීමට සමත්වූයේ කෙසේදැයි වටහාගැනීමට අනාගත පරම්පරාවන් උෂ්කර අරගලයක යෙදෙනු ඇතේ. දරුණනවාදී විෂයන් සමග පොරබද්‍න මෙම වෙළුමෙහි අඩංගු රචනා හා දේශන, පැව්තාත්තුතනවාදී වසංගතයේ දේශපාලන හා සමාජ ව්‍යාධි වේදය හඳුනා ගැනීමට අනාගත ගාස්ත්‍රාලිකයින්ට උදව්වක් වන්නේ නම් මම බෙහෙවින් සතුවු වන්නෙම්.

මා විශ්වාස කරන ආකාරයට මෙම කෘතියෙහි ගෙන ඇති විවාදාත්මක ප්‍රවිෂ්ටය, අප ජ්‍යෙවත්වන කාලයට මෙන්ම අදාළ කාරනය යන දෙකටම ගැලපෙයි. ඉතිහාසය යුද පිටියක් බවට පත්ව තිබේ. “මල ගිය සෑම පරම්පරාවකම සම්පූදාය, ජ්‍යෙවත්ව සිරින්තතුවන්ගේ මොලය මත දුෂ්චී ස්වජනයක් ලෙස පැවතී ඇත.” කාල් මාක්ස් එසේ ලිවිය. ²⁸ මෙම සියවසෙහි වසර 15ක් ගතවී ඇති තතු තුළ, දේශපාලකයින් හෝ ඉතිහාසයැයින්ට ගතවූ ගතවර්ණයේ හයෝකර ස්වජනයෙන් ගැලවී ගැනීමට නොහැකි වී තිබේ. විසින්ක්වන සියවසේ එන්ට එන්ටම උග්‍ර වන ගැටුම් හා අරුබුද, විසිවන සියවසේ සට්ටනයන් සමග නිරතරුවම පැවතියි. සමකාලීන දේශපාලන අරගල එතිහාසික ගැටුපු පැනනාවන අතර, මෙම ගැටුපු වලට සලකන ආකාරය වඩ වඩාත් විවෘතව නිරනය කරනු ලබන්නේ දේශපාලන උත්සුකයන් විසිනි. වත්මන් දේශපාලන ප්‍රතිඵලිතයේ ආසක්තයන් උදෙසා අතිතය මූසාකරනය කෙරේ. විසිවන සියවසේ ඉතිහාසයෙහි වඩාත් උග්‍ර මූසාකරනයන් ගෙන් සමහරක් එලිදරවි කිරීම තුළින් මෙම ගුන්ථය, අනාගත විප්ලවවාදී අරගලයන්ගේ අවියක් වනු ඇති බවට කත්තවරයා බලාපෙරාගේත්ත පල කරයි.

අවස්ථා කිහිපයකදී හැරෙන්නට, මෙම පොතේ අන්තර්ගත කරුණු ඉදිරිපත් කර ඇත්තේ, කාලවේදීවය. මෙය, දශක දෙකක් පුරා එතිහාසික ප්‍රකාශනයන් පිළිබඳ හතරවන ජාත්‍යන්තරයේ ජාත්‍යන්තර කම්ටුවේ වැඩි කටයුතුවල විකාශය වහා ගැනීමට පායකයාට ඉඩ සලසයි. සාමාන්‍ය සංස්කාරක කටයුතුවල කොටසක් ලෙස, අවශ්‍ය තැන් වලදී, දෙසුම්හලේ දී දේශනයන් තුළට වැනි රුප වදන් හා යෝඟම් ඉවත් කොට, ඒවා මූලික පත් ඉරු වලට ගැලපෙන පරිදි ගෙලිය වෙනස් කම් කිරීමට මම නොපසුබට විමි.

අවසාන වගයෙන් මම හිටපු සේවියට-රැකියාවු ඉතිහාසයේ සහ සමාජ විද්‍යායේ වොචිම් රෝගොවින් විසින් හතරවන ජාත්‍යන්තරයේ ජාත්‍යන්තර කම්මුවේ එතිහාසික වැඩකටයුතු වර්ධනය කිරීමේ දී ඉටු කරන ලද තුම්කාව කෙරේ අවධානය යොමු කරමි. 1993 පෙබරවාරි මාසයේ දී අපි මූල් වතාවට කියෙවි නගරයේදී හමු වීමු. ඔහු රට වික දිනකට පෙර, *Was There an Alternative?* (විකල්පයක් තිබුනි දී?) යන නමින්, වාම විපාර්ශවය 1923 සහ 1927 අතර ස්වේලින්වාදී තන්ත්‍රයට එරෙහිව කළ අරගලය පිළිබඳ අධ්‍යයනයක් සම්පූර්ණ කර තිබුනි. කියෙවිහිදී ද මොස්ක්විහිදී ද කරන ලද අපගේ සාකච්ඡාවල එලයක් ලෙස වොචිම්, ජාත්‍යන්තර කම්මුවට සමග එක්ව "ප්‍රං්ඤවාත්" සේවියට ගුරුකුලයට එරෙහිව ජාත්‍යන්තර ප්‍රතිප්‍රභාරය වර්ධනය කිරීමට අධිස්ථාන කර ගත්තේය. 1994 දී මාරාන්තික පිළිකා රෝගයකින් පෙළෙමින් සිටියයිත් එය නොසලකා ඔහු ලෝකය පූරාම

* * *

ජාත්‍යන්තර කමිටුව සංවිධානය කළ රස්වීම් අමතා දේශනා පැවැත්විය. සැලින්වාදයට එරෙහිව ලියෙන් මොට්ස්කිගේ අරගලය පිළිබඳව වොච්මිගේ අධ්‍යයනය වෙළුම් හතක් කරා වර්ධනය විය. අද වන තුරුත්, 1991න් මොඩ සෝවියට සංගමය ගැන ලියන ලද අන් කුමන කානියක් වත් - ගෙලියෙන් හා සාරයෙන් - එතිහාසික සාහිත්‍යයේ මෙම උත්සාජ්‍ය කානිය සමග දුරස්ථාව හෝ සමාන වන්නේ නැත.

අවසන් වතාවට මා වොච්මි සමග එක වේදිකාවක පෙනී සිටියේ, 1998 ජනවාරි මාසයේ දී ය. ඔහු සිය බිරිද ගල්යා ද සමග සමාජවාදී සමනතා පක්ෂය විසින් පවත්වන ලද ජාත්‍යන්තර පාසලෙහි දේශනයක් සඳහා සහභාගි වීමට මිස්ටෙලියාවේ සිඩිනි තුවරට පැමින සිටියදී ය. වොච්මි සිය දේශනය අවසානයේ, තම එතිහාසික අධ්‍යයනයේ අවසන් වෙළුම් ජාත්‍යන්තර කමිටුවට කැප කරන බව තීවේදනය කළේ ය. ඉන් මාස අවකට පසුව මොස්කිවි තුවරදී 1998 සැප්තැම්බර් 18දා වයස අවුරුදු 61 දී වොච්මි අභාවප්‍රාප්ත විය.

එතිහාසික සත්‍යය සඳහා සටන් වැදුණු එම සටන්කරුවාට මම මේ වෙළුම් කැප කරමි.

යොච්මි නොත් 2014 ජූලි 12

සටහන් :

1. *The National Interest* 19 (ජාතික අවශ්‍යතාව 19) (1999 ග්‍රීෂ්මය), 3 පිටුව.
2. ගැන්සිස් ග්‍රුකුයාමා, *The End of History and the Last Man* (ඉතිහාසයේ අවසානය හා අන්තිම මිනිසා), (නිවි යෝර්ක්: රු ප්‍රේස්, 1992), 46 පිටුව.
3. එම., 299 පිටුව.
4. මාවින් මාලියා, *The Soviet Tragedy* (සෝවියට බේදවාවකය), (නිවි යෝර්ක්: රු ප්‍රේස්, 1994), 514 පිටුව.
5. එම.,
6. එම., 225 පිටුව
7. එම., 20 පිටුව
8. එරික් නොච්ස්බේම්, *The Age of Extremes* (අවිකාශන්ගේ යුගය), (නිවි යෝර්ක්: පැන්තර බුක්ස්, 1994), 5 පිටුව.
9. එම., 8 පිටුව.
10. එම., 585 පිටුව.
11. ජේ.ඒ, නොච්සන්, *Imperialism: A Study* (අධිරාජ්‍යවාදය: අධ්‍යයනයක්), (කෙම්බුජ්: කෙම්බුජ් යුතිවර්සිට් ප්‍රේස්, 20107, 113 පිටුව).
12. රුච්චාල් හිල්ටර්චිං, *Finance Capital* (මුල්‍ය ප්‍රාග්ධනය), (ලංචින්: රුච්චාල් ඇන්ඩ් කිගෙන් පොල්, 1981), 368 පිටුව.
13. වී.අයි. ලෙනින්, *Collected Works* (එකතුකළ කාති), 23 වෙළුම, (මොස්කිවි: ප්‍රගති ප්‍රකාශකයේ, 1964), 105-106 පිටු
14. ලියෙන් වොච්මි, *The War and the International* (යුද්ධය හා ජාත්‍යන්තරය), (කලම්බේ: අ යෝග සොශලිස්ට් ප්‍රඛිලිකේෂන්, 1971) ජුනි, vii-viii පිටු.
15. රෝස් ලක්ස්ම්බර්ග්, *The Junius Pamphlet* (ද ජුනියස් පැමිල්ලට), (කලම්බේ: අ යෝග සොශලිස්ට් ප්‍රඛිලිකේෂන්, 1971), දින රහිතය, 17 පිටුව.
16. *The End of History and the Last Man* (ඉතිහාසයේ අවසානය හා අන්තිම මිනිසා), 263 පිටුව.
17. සඛැදියාවන් ලබාගන්න: <http://www.bbc.com/news/world-27921938>
- 18 (අර්නස්ට නොල්ට් විසින් ලියන ලද, 1980 ඉදිරිදරුණය තුළ තුන්වන රසිකය නම් අතිශයින්ම පක්ෂවාදී වරිතාපදානයකි. (මෙය ඉදිරිපත් කරන ලද්දේ, ජමෙස් නොල්ට් විසින් සංස්කරනය කළ *Forever In the Shadow of Hitler?* නම් කානියේ, වෘත්තී කොයාස් එර නිවියෝක් හිසුමැනිට් බුක්ස්, 1993) පිටු 14-15 .
19. ජේරෝ එල්ලි, (නාසි වාදය, දේශපාලනය සහ අතිතයේ පිළිබඳව: බටහිර ජුරුමන් හිස්ටෝරිකරස්ට්රේට් 1986-1987), *Past and Present* (පාස්ට ඇන්ඩ්චි ප්‍රසන්ට්) නො 121 , නොවැම්බර 1988 , පිටු 175.
20. මාර්ටින් හයිඩ්බුර්: පොලිටික්ස් ඇන්ඩ්චි ගෙස්ටීගේ ලුබන් උන්ඩ් බෙන්කෙන් බය රිවර්චි වොලින්, *The American Historical Review* (ද ඇමරිකන් හිස්ටෝරිකල් රිවිව්) වෙළුම 98, නොම්මර 4, ඔක්තෝබර් 1993) , පිටු 1278.
21. <http://www.spiegel.de/international/world/questions-of-culpability-in-wwi-still-divide-german-historians-a-953173.html> සඛැදියාවන් ලබාගන්න.
22. එම.,
23. එම.,
24. එරික් නොච්ස්බේම්: *On History* (ඉතිහාසය ගැන), (ලන්ඩන්, වෙයිඩන්ගොල්ඩ් ඇන්ඩ්චි තිකොල්සන්, 1997), පි. 249.
25. ජේරෝ බාබරෝවිස්කි, *Der Sinn der Geschichte: Geschichtstheorien von Hegel bis Foucault* (හෙගේල්ගේ සිට ග්‍රෑකෝල්ට් දක්වා ඉතිහාසය පිළිබඳ තාක්ෂණයන්) (මියුතිවි, සී.එච්. බෙක් 2005), පි. 22.
26. එම., 9 පිටුව
27. ජී.වී. ඒලෙකනොවි විසින් දක්වා ඇත.
28. කාල් මාක්ස් හා ගෙඩ්ෆිං එංගල්ස්, *Collected Works* (එකතුකළ කාති), 11 වෙළුම, (නිවි යෝර්ක් ඉන්ටරනැශනල් ප්‍රඛිල්ඡර්ස්, 1979), 103 පිටුව.